

Porz am Montag

Lokales zum Wochenstart

PORZ-AM-MONTAG.DE

03. Mai 2025 - Woche 18

...denn wir sind Porz!

www.elter-sonnenschutz.de

Ihr Meisterbetrieb aus der Region

Elter Sonnen- und
Wetterschutz GmbH
Gladiolenweg 1
53859 Niederkassel
Tel.: 02208 9335199

Besuchen
Sie unseren
Showroom

■ Glasoasen ■ Terrassendächer ■ Markisen ■ Rollläden ■ Außenraffstore
■ Smart-Home ■ Haustüren ■ Insektenschutz ■ E-Antriebe ■ Plissees

...kommt jede Woche!

Als der FC gegen die Sportvereinigung spielte...



Unser Montagsfoto auf Seite 2 blickt diesmal zurück ins Jahr 2019. Vor sechs Jahren feierte die Sportvereinigung Porz das 100. Jahr ihres Bestehens. Mit einem besonderen Gast...

Diese und viele weitere Neuigkeiten und Geschichten aus dem Stadtbezirk Porz, **diese Woche in Porz am Montag.**

Foto: Göllnitz

Bild: Vossmann

**SICHER NUR NOCH
BIS CA. ENDE MÄRZ!**

70%
Heizungs-
förderung*

* Jetzt noch bis zu 70 % Heizungsförderung

Fördergeldkollaps angekündigt

Letzte Chance auf 21.000 Euro vom Staat nutzen!

Mit der Regierungsneubildung wird laut CDU-Kanzlerkandidat Merz die Heizungsförderung drastisch gekürzt. Laut aktuellen Plänen soll beispielsweise das Fördergeld für eine umweltfreundliche Wärmepumpe um mehr als 50% (von max. 21.000 auf ca. 10.000 Euro) gesenkt werden.

Ihre Vorteile, wenn Sie jetzt reagieren:

- Bis zu 70 % Förderung noch bis ca. Ende März
- Planungssicherheit
- Zukunftssicher und energiesparend

So einfach geht's:

1. Zum Infoabend kommen / Beratungstermin bei uns vereinbaren
2. Mit unserer Unterstützung passende Heizungslösung wählen
3. Förderantrag mit Angebot bis Ende März 2025 stellen!

Fuggerstraße 20, 51149 Köln
Tel. 022 03 - 935 24 10, www.sanitherm.de



Infoabend und
weitere Infos!

sanitherm
Peter Schumacher GmbH

Neugestaltung

Umgestaltung

Garten- u. Jahrespflege

Steinreinigung

Winterdienst

GartenService

ALEX HELGERT

☎ 0170 / 880 28 57

Arndtstraße 11, 53859 Niederkassel
gartenservice-helgert@hotmail.com





Junkersdorf

Hören und Sehen

Individuell in hauseigener Werkstatt angefertigte Brillen. Kontaktlinsen und Hörgeräte



Angebotswochen:

Fern-/Nahbrille 89€
Gleitsichtbrille 295€
Auch als Sonnenbrille 10€ Aufpreis

Gilgastr. 39 • 51149 Köln • Tel.: 02203 - 1 74 75
mjunkersdorf@gmx.de • www hoeren-und-sehen.com

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag	09:00 - 13:00 Uhr 15:00 - 18:30 Uhr
Samstag	09:00 - 14:00 Uhr



HAUSBESUCHE

nach Terminabsprache gerne auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich

Rückblick: Ziemlich genau vor sechs Jahren...

Damals spielte der heutige Mittelrhein-Ligist Sportvereinigung Porz gegen den aktuellen Zweitligisten 1. FC Köln. Letzterer hatte damals noch Anthony Modeste, der allerdings nur Autogramme schrieb, Timo Horn und Marcel Risse in seinen Reihen. Grund des Spiels auf dem Sportplatz Brucknerstraße war das 100. Vereinsjahr der Sportvereinigung. Vermittelt hatte das Match FC-Legende Wolfgang Weber, der auch Porzer ist und hier selbst spielte. Das Ergebnis nach 90 Minuten vor 2.875 gezählten Zuschauern: 1:8 aus Sicht der Porzer Rothosen, die gegen den FC in schwarzen spielten.

Text und Foto: Lars Göllnitz



Ihre mobile
Seniorenbetreuung
in Köln

Seniorenservice Heimat-Hafen

Am Altenberger Kreuz 1a • 51105 Köln
Telefon 0221 - 94 9920 64
www.seniorenservice-heimathafen.de



Jetzt günstig leasen

Der T-Roc Style



Jetzt gewerblich leasen ab 89,00 €^{1,2}

Der T-Roc ist Ihr Begleiter für jeden Tag. Dieses Kraftpaket begeistert mit seiner Wendigkeit und dem charakteristischen Design bei gleichzeitiger Alltagstauglichkeit. Er zeichnet sich durch hohe Wertigkeit aus und sorgt für noch mehr Emotionen. Steigen Sie ein und genießen Sie die Power.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: 5,8 kombiniert, 7,5 innerstädtisch (langsam), 5,6 Stadtrand (mittel), 4,9 Landstraße (schnell), 6,0 Autobahn (sehr schnell), CO₂-Emission in g/km: 132 (kombiniert), CO₂ Klasse: D

z. B. T-Roc Style 1.0 | TSI OPF 85 kW (116 PS) 6-Gang

Ausstattung: Lackierung: Ascotgrau, Telefonschnittstelle mit induktiver Ladefunktion, Radio, App-Connect Wireless für Apple CarPlay und Android Auto, LED-Plus-Scheinwerfer, Leichtmetallräder „Johannesburg“, Automatische Distanzregelung ACC, Parklenkassistent „Park Assist“ inkl. Einparkhilfe, Vordersitze beheizbar, Multifunktionslenkrad in Leder, Sport-Komfortsitze vorn, Klimaanlage u.v.m.

Leasingsonderzahlung:	999,00 € ^{1,2}
Jährliche Fahrleistung:	10.000 km
Laufzeit:	24 Monate
monatliche Leasingrate ohne Dienstleistungen:	89,00 €^{1,2}
Wartung und Inspektion Aktion:	26,35 € ^{1,2}
monatliche Leasingrate mit Dienstleistungen:	115,35 €^{1,2}

CO₂-Klasse

Auf Grundlage der
CO₂-Emissionen (kombiniert)



Auslieferungskosten für die Auslieferung beim Händler berechnet der ausliefernde Betrieb separat. ²Alle Werte zuzüglich gesetzlicher Mehrwertsteuer. ¹Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig für gewerbliche Einzelkunden, Bonität vorausgesetzt, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für das Leasing nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Stand 05/2025. Gültig nur solange der Vorrat reicht. Für das Fahrzeug liegen nur noch Verbrauchs- und Emissionswerte nach WLTP und nicht nach NEFZ vor.



Ihr Volkswagen Partner

HOFF

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Urbacher Straße 8, 53842 Troisdorf-Spich, Tel. 02241-95126-0
Westerwaldstraße 1, 53757 St. Augustin, Tel. 02241-39183-0

[autohaus-hoff.de](https://www.autohaus-hoff.de)

ALKaTs - beim Mattes



Ein echtes Kleinod - und das inmitten in Urbach. Nur einige wenige wissen, welcher (Immobilien)Schatz sich hier verbirgt! Gegründet, erbaut und betrieben wurde diese Location seit 1812 von der Familie Zass. Im Jahr 2013 erwarb der Kunstliebhaber Matthias (Mattes) Klein aus Köln diese Immobilie

und ist sichtlich erfreut, im Mai 2025 den Betrieb in Eigenregie zu führen. Das Ganze gemeinsam mit seinem Sohn Jasper und Tochter Katharina sowie Sylvie Grünes (früher Cafe Heartbeat in Brück), die sich auch hier um die Gäste kümmern wird. Während der vergangenen Jahre wurde der Gasthof aufwändig umgebaut und renoviert. Was bedeutet „AlKaTs“? Das(!) Besondere ist der Saal, der sich im hinteren (noch nicht zugänglichen) Teil des Gebäudes verbirgt - eine architektonisch einzigartige Veranstaltungshalle - früher eben der „Kaiserliche Tanzsaal“, der so manches Groß-Ereignis in Urbach beherbergte, wird in den kommenden Monaten mit Hochdruck renoviert und soll dann auch wieder für diverse Feierlichkeiten (Hochzeiten, etc.) „wie sie früher waren“ genutzt werden. Bis dahin soll das „AlKaTs - beim Mattes“ ein Ort der Begegnung, der Nachbarschaft sein. Öffnungszeiten für Frühstück und Mittagstisch sind von Mittwoch bis Sonntag von 10-16 Uhr, der Thekenbetrieb ist vorerst Freitag und Samstag bis 22 Uhr eingeplant. Der Gasthof hat 40 Sitzplätze und einen frisch renovierten Thekenbereich mit einigen Stehtischen. Radfahrer sind hier gerne willkommen, es gibt ausreichend Stellplätze im Hof (Zufahrt über die Kupfergasse). Die Küche ist regional orientiert, es gibt wechselnde Gerichte, Spezialität des Hauses ist Port-au-Feu

vom Weiderind und andere Hauptzutaten! Zur Frühstückzeit kann der Gast zwischen diversen Varianten von süß bis herzhaft wählen, frisches Rührei gibt es selbstverständlich auch. Auch leckeren Kuchen wird es geben. Bewusst verzichtet Mattes Klein auf Spielautomaten, er lädt Karten- und Würfelfreunde ein, in entspannter Atmosphäre und bei angenehmen Gesprächen ins AlKaTs zu kommen und sich wohl zu fühlen. Die Getränkekarte ist umfangreich und gut sortiert, es gibt Peters Kölsch vom Fass und Liebhaber von Longdrinks werden hier ebenfalls fündig. Mit Sicherheit ebenfalls eine Besonderheit ist der Innenhof, der weitere Plätze bereithält und gerade jetzt im anstehenden Sommer gut besucht sein wird. Vorbeikommen und sich willkommen fühlen, schauen, was es Neues auf der Speisekarte gibt (vegetarische Gerichte kommen ebenfalls hinzu), dass freundliche Team des „AlKaTs - beim Mattes“ freut sich darauf, viele Porzer zu begrüßen und zu bewirten! (rm)



Wir freuen uns auf Euch -

das Team des

Beim Mattes

NEUERÖFFNUNG

am 09. Mai 2025, 14 Uhr

Öffnungszeiten:

Mittwoch + Donnerstag: 10 - 16 Uhr

Freitag + Samstag: 10 - 22 Uhr

Sonn- + Feiertags: 10 - 14 Uhr

"ALKaTs - beim Mattes"

Frankfurter Straße 515

51145 Köln-Porz-Urbach

3x2 Karten gewinnen -
Abba-Unforgettable am 16. Mai im Eltzhof



Eine unvergessliche Show erwartet Sie bei Abba-Unforgettable, die Sie in Ihre Kindheit und Jugend zurück katapultiert und Ihnen mit ihrer einzigartigen Stimmung ein unvergessliches Erlebnis bereiten wird. Bei Welthits wie

„Dancing Queen“, „S.O.S.“ oder „Super Trooper“ ist Mitsingen und Mittanzen nicht nur erlaubt, sondern erwünscht. Abba-Unforgettable nimmt Sie mit auf eine unvergessliche Zeitreise. Erleben Sie Partystimmung pur bei Hits wie „Mamma Mia“ oder „Lay all your Love on Me“, aber auch gefühlvolle Momente und Gänsehaut pur bei Songs wie „I Have a Dream“ oder „Fernando“. Bei Abba-Unforgettable können Sie die nächste Dancing Queen werden - lassen Sie sich in eine schillernde Welt voller Glitzer, Disco- und Partyfeeling entführen und erleben Sie unvergessliche Stunden. Sie erwarten professionelle Künstler, die mit ihrem Auftritt den vier Schweden alle Ehre machen und eine einzigartige Show aufs Parkett bringen. Ihre Zeitreise zurück in die 70er!

Veranstaltungsdatum: 16. Mai
Veranstaltungsort:



Eltzhof, Sankt-Sebastianus-Straße 10, 51147 Köln
Einlass: 19 Uhr | **Beginn:** 20 Uhr
E-Mail senden an
r.mews@rautenberg.media und
3x2 Karten gewinnen. Wer sicher gehen möchte, kauft die Karten direkt: Eintrittspreis: 30 Euro zzgl.

VVK-Gebühren | Freie Platzwahl
Tickets erhältlich mit 10 Prozent Rabatt unter
www.unforgettableshows.de
Weitere Vorverkaufsstellen zum normalen Preis zzgl. VVK-Gebühren sind Eventim, Reservix und TicketRegional.

GÖRMAR

Sonnenschutz-Rolladen und Tortechnik

Rolladen

Terrassendächer

Markisen

Fenster

Insektenschutz

E-Antriebe

Jalousien

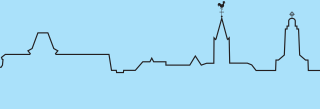
Garagentore

Reparaturdienst

Hauptstr. 409 - 51143 Köln - 0220354996

www.goermar.de

THEATERABO
Rathausaal Porz 2025/26



Kalter
weißer Mann

Samstag, 4.10.2025
20 Uhr

Mein Name
ist Erling

Samstag, 29.11.2025
20 Uhr

Drei Männer
und ein Baby

Samstag, 13.12.2025
20 Uhr

Es ist nur eine
Phase, Hase

Samstag, 7.3.2026
20 Uhr

Der Vorname

Samstag, 25.4.2026
20 Uhr

Bürgeramt: 105 Euro
KöInticket: 115 Euro

www.rathausaal-
porz.de

alle Karten unter:

köInticket Hotline
westticket bonnticket 0221 2801 &

T: 0221 221-97333



Stadt Köln

Karate-Prüfung beim ESV Gremberghoven



Foto: ESV Gremberghoven

Gremberghoven - Der ESV-Gremberghoven hat Karate-Prüfungen in der Stilrichtung Shito Ryu abgehalten. 18 Kinder legten die Prüfung zum 8. Kyu, dem gelben Gürtel, ab. Rund neun Monate haben Betreuer*innen und Kinder in die Vorbereitung investiert. Fünf Kinder konnten zudem die Prüfung zum 9. Kyu, dem weiß-gelb-weißem Gürtel, erfolgreich ablegen. Sie haben zuvor

sechs Monate trainiert. Die Prüfung fand vor vielen Zuschauern, darunter Eltern, Geschwister, Verwandte und zahlreiche Vereinsmitglieder, statt. Alle Teilnehmenden wurden mit einer Urkunde und einer Medaille ausgezeichnet. Trainer Hermann Schreiner, der die Prüfung auch abgenommen hat, zeigte sich stolz auf seine Schützlinge. Er trainiert seit Januar 2024

jede Woche mit Kindern und Jugendlichen in Gremberghoven und Finkenbergr in der Karate-Stilrichtung Shito Ryu. Interessierte können jederzeit zu einer Probestunde vorbeischaun. Hermann Schreiner bietet zudem ab 29. April einen Selbstverteidigungskurs für Jugendliche und Erwachsene an. www.esv-gremberghoven.de (red.)



Seit mehr als **60**
Jahren der Makler für
Porzer Immobilien

Für zahlreiche vorgemerkte Kunden
suchen wir ständig Einfamilienhäuser,
Eigentumswohnungen!

Tel.: (0 22 03) 911 300
www.quick-immobilien.de

- ⇒ Langjährige Erfahrung!
- ⇒ Kostenlose Wert-Expertise!
- ⇒ Professionelle Betreuung!
- ⇒ Auch nach dem Notartermin!



R. Brennecke

Im Zentrum von Porz: Goethestraße / Ecke Bahnhofsstraße

Taktisch klug, technisch versiert

Der Polo GOAL

Jetzt finanzieren ab 149,00 €^{1,2}

Der Polo GOAL. Wer sagt, dass Sie von einem Kleinwagen keine großen Features erwarten können? Entdecken Sie progressives Design und intelligente Technologien im Polo. **Kann mehr.**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: 5,2 kombiniert, 6,4 innerstädtisch (langsam), 4,9 Stadtrand (mittel), 4,6 Landstraße (schnell), 5,6 Autobahn (sehr schnell), CO₂-Emission in g/km: 119 (kombiniert), CO₂-Klasse D

Polo GOAL 1,0 I 59 kW (80 PS) 5-Gang

Lackierung: Ascotgrau, Digital Cockpit, LED-Scheinwerfer, Einparkhilfe - Warnsignale bei Hindernissen im Front- und Heckbereich, Multifunktionslenkrad in Leder, „Air Care Climatronic“, Leichtmetallräder „Zürich“, Vordersitze beheizbar, App-Connect Wireless für Apple CarPlay und Android Auto, „Light Assist“ u.v.m

Fahrzeugpreis:	23.900,00 € ^{1,2}	Zinsen:	1.272,88 € ^{1,2}
TopDeal Preisvorteil:	3.730,00 €^{1,2}	Darlehenssumme:	20.248,88 € ^{1,2}
HOFF Sale Hauspreis:	20.170,00 € ^{1,2}	Sollzinssatz (gebunden) p.a.:	1,97 %
Anzahlung:	1.999,00 € ^{1,2}	Effektiver Jahreszins:	1,99 %
Nettodarlehensbetrag:	18.976,00 € ^{1,2}	Laufzeit:	48 Monate
47 monatliche Raten à	149,00 €^{1,2}	Restrate:	13.245,88 € ^{1,2}

CO₂-Klasse
Auf Grundlage der CO₂-Emissionen (kombiniert)



Auslieferungskosten für die Autostadt Wolfsburg sind in der Rate enthalten. ²Alle Werte inklusive gesetzlicher Mehrwertsteuer.
¹Angebot der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig für private Einzelkunden, Bonität vorausgesetzt, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für das Leasing nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Stand 05/2025. Für das Fahrzeug liegen nur noch Verbrauchs- und Emissionswerte nach WLTP und nicht nach NEFZ vor.



Ihr Volkswagen Partner

HOFF

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG
Urbacher Straße 8, 53842 Troisdorf-Spich, Tel. 02241-95126-0
Westerwaldstraße 1, 53757 St. Augustin, Tel. 02241-39183-0

autohaus-hoff.de

TGC-Tanzpaare in Bochum auf dem Parkett



Matteo Pipitone und Alessia Iacona beim Turnier in Bochum.
Foto: TGC-Rot-Weiß Porz



Maik Nilov und Julia Broll gewannen in der Hauptgruppe B-Latein.
Foto: TGC Rot-Weiß Porz

Urbach - Am zweiten April-Wochenende hat der Tanzsportverein TTC Rot-Weiß-Silber Bochum sein traditionelles Hauptgruppenmeeting ausgerichtet. In der Stan-

dardsektion erreichte das TGC-Rot-Weiß Porz-Paar Jason Grasmück und Aylin Celikkale in der Hauptgruppe D von 17 Paaren den neunten Platz. In der Hauptgruppe II B zeigten sich Jonas Kaupert und Julia Toonen den Wertungsrichtern in guter Form bei ihrem ersten Start für den TGC. Die beiden konnten bei fünf angetretenen Paaren den dritten Platz ertanzen. Am Folgetag traten dann gleich mehrere TGC-Paare in der Lateinsektion aufs Parkett. In der Hauptgruppe C gelang es Matteo Pipitone und Alessia Iacona sich bei 18 gestarteten Paaren ins Finale zu tanzen und dort den dritten Platz zu belegen. Philipp Baum und Alike Rechytska wurden für ihre Leistung im gleichen Turnier mit dem vierten Platz belohnt. In der Hauptgruppe B-Latein gewann das TGC-Paar Maik Nilov und Julia Broll den ersten Platz in vier von fünf Tänzen. Im anschließenden Turnier der A-Klasse durften sie als Sieger mittanzen und wurden dort Fünfte. (red.)



MARKISEN-AKTION | 01.03. bis 30.09.2025

In dieser Saison bieten wir Ihnen drei ausgewählte Markisenmodelle inkl. Komfortausstattung zu Aktionspreisen an. Lassen Sie sich beraten!

- Beratung
- Montage
- Verkauf
- Wartung
- Reparatur

von Jalousien Markisen und Rolladen

02203-183 14 16



Hauptstr. 78 · 51143 Köln · Telefon: 02203 183 14 16 · info@jalousiendoc.de

Improvisationstheater mit Finkenberger Bürgern

„Es war tatsächlich noch viel schlimmer“ - Anwohnerin

Finkenberg - „Ohne euch geht das hier nicht“ - so leitet der Moderator dass ein, was sich im ehemaligen Discounter in Finkenberg an diesem Abend abspielt. Gemeint ist damit ein etwas anderes Theaterstück, was kein vorgegebenes Drehbuch hat. „Wichtig ist, dass die Zuschauer hier mitspielen. Wir brauchen Input der Zuschauer, um dann die Szene entsprechend nachspielen zu können“, berichtet Schauspieler Boris Trenz (60), vom Theater ImPuls der später auf der Bühne beispielsweise eine Bewohnerin, die später von Ereignissen an Silvester im Stadtteil berichtet. Doch zunächst einmal zurück zum Theater. „Für uns ist immer schwierig, den Kern des Gesagten

zu Treffen“, erklärt Trenz. „Wir leben davon, dass uns Menschen aus dem Stadtteil erzählen, was hier so passiert. Genau das setzen wir dann entsprechend in unserem Theaterstück um“. Und genau deshalb heißt das Stück vielleicht auch „Alles Finkenberg“. Denn: Es geht hier um den Stadtteil und die Geschichten darin. Geschichten aus Finkenberg wie die Geschichte von Silvester des letzten Jahres. „Hier wurden Einsatzkräfte mit Raketen beschossen, ich werde nie wieder Silvester in Finkenberg feiern“, berichtet eine Anwohnerin. Und genau das setzt das Ensemble aus insgesamt fünf Schauspielern dann um. Eine

Schauspielerin spielt dabei die Raketen, eine die Polizei, einer die Anwohnerin und der Rest die wütenden Angreifer. Was dann passiert ist eine Inszenierung, die geprägt aus lauten Raketen, brüllenden Angreifern und einer ängstlichen Anwohnerin besteht. Ob man die Szene richtig getroffen habe, will der Moderator danach von der Anwohnerin wissen: „Ja, es war tatsächlich noch viel schlimmer“. Doch genau dass sei das Ziel des Theaters, so Schauspieler Trenz. „Wir möchten das Publikum hier animieren mitzumachen, aber auch zeigen, was hier im Stadtteil gut, und was auch vielleicht schlecht läuft“.



LEBEN IN PORZ

ONLINE:

PORZ-AM-MONTAG.DE





KOSMALLA

Fahrwerksvermessung

Leistungsmessung

Diesel-Diagnose-Center

Klimaanlagenwartung

Motordiagnose

Stoßdämpfertest

HU und AU im Haus

Reifenservice

Radlastwaage

Bosch/Gutmann/

Sun-Diagnose-System

Inspektion mit

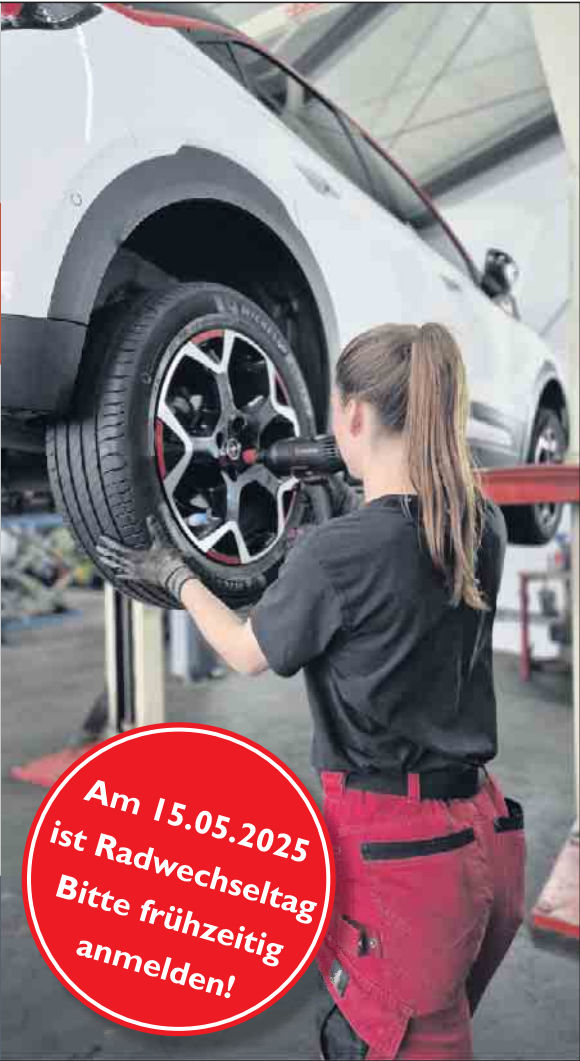
Mobilitätsgarantie



Kfz-Meisterbetrieb Otto Kosmalla

Karl-Hass-Straße 9 · 53859 Niederkassel

Tel. 02208 - 6663 · www.otto-kosmalla.de



Am 15.05.2025

ist Radwechseltag

Bitte frühzeitig

anmelden!



ELEKTRO BECKER MEISTERBETRIEB

- Elektrische Licht-, Kraft-, Telefon-, SAT-Anlagen
- E-Check
- Thermografiemessungen
- EDV-Verkabelung

Elektro Becker GmbH

Hauptstraße 345 · 51143 Köln (Porz)

Tel. 0 22 03 / 547 52 · Fax 0 22 03 / 555 34

info@elektrobecker.net · www.elektrobecker.net



**Fachbetrieb für Dach-, Wand-
und Abdichtungstechnik**

Neusser Str. 39 · 51145 Köln

Telefon 0 22 03 / 10 47 - 6 27

Telefax 0 22 03 / 10 47 - 7 24

E-Mail: Michael.Siefer@t-online.de

Pflegekurse zu Demenz

Porz-Mitte - Das Krankenhaus Porz am Rhein richtet weitere Termine seines kostenlosen Pflegekurses für Angehörige von Menschen mit Demenz und interessierte medizinische Laien aus.

Die drei Kurstermine finden am 5., 7. und 9. Mai, jeweils von 10 bis 14 Uhr statt. Eine Anmeldung ist erforderlich unter 02203 5661575 (Anrufbeantworter) oder per E-Mail an familialepflege@khporz.de. (red.)

„Kölscher Vörmeddach“ vom Männerchor

Porz-Mitte - Der Männerchor Eintracht Köln-Porz präsentiert seinen traditionellen „Kölschen Vörmeddach“ am Sonntag, 11. Mai, ab 11 Uhr im Porzer Rathaussaal. Dabei tragen die Sänger unter der musikalischen Leitung von Andreas Biertz eine Auswahl aus ihrem gemischten Repertoire an kölschen Stücken vor. Als Ehrengast wird „Et Klimpermännche“ Thomas Cüpper auf der Bühne stehen. Thomas Cüpper spielt Lieder am Akkordeon.

Das Konzert „uns kölsche Brilljante“ am Muttertag ist auch zum Mitsingen und als festlich-familiäres Muttertagskonzert angelegt.

Der Eintritt zur Matinee im Rathaussaal, Friedrich-Ebert-Ufer 64-70, kostet 29 Euro. Darin enthalten sind Getränke und ein Snack. Karten gibt es online oder beim Chorvorsitzenden Peter Schumacher (0173 6599601 oder schumacher@sanitherm.de), sowie bei allen Chormitgliedern. (red.)

RHEIN-SIEG-AKADEMIE-KUNSTKOLLEG gGmbH

private staatl. genehmigte Ersatzschulen
statt Schulgeld, sozialverträgliche Fördervereinsbeiträge

**Kreative Gesamtschule, 5. - 10. Kl. u.
Berufl. Gymnasium f. Gestaltung 11. - 13. Kl.**

staatl. Abschlüsse: **Hauptschulreife, Mittlere Reife
Fachabitur (schul. Teil), Abitur**

Lernstand+Abi: NRW-Spitze

Akademie-Vollzeitstudium Medien u. Design

plus alternativ: Mode-, Foto-Film-, Illustrations-,
Produkt-, 3D-Animations-Design

staatl. Abschlüsse:

A.) **GTA: Gestaltungstechn. Assistent/in** (incl. Fachhochschulreife)

B.) staatl. gepr. **Designer/in, Bachelor Professional, RSAK-Diplom**

ab Mittlere Reife
(auch ohne Q-Vermerk)



Kolleg: Wehrstr. 143-145, Tel.: 02242-2141
www.kunstkolleg-hennef.de

Akademie: Wehrstr. 12, Tel.: 02242-9698860
www.rsak.de

Yamanashi-Judoka in Duisburg

Serob Serobyan wird beim internationalen U16-Turnier in Duisburg Zweiter in der Klasse bis 66 Kilogramm

Stadtbezirk Porz - Fünf Judoka des JJJC Yamanashi Porz gingen beim 25. internationalen Turnier der U16-Akteure in Duisburg an den Start. Das Turnier ist seit Jahren einer der am stärksten besetzten Wettkämpfe in dieser Altersklasse. Mit Samuel Petkov, Jari und Jerry Reich gingen in der Klasse bis 50 Kilogramm gleich drei der Porzer Judoka an den Start. Alle drei unterlagen in ihren Auftaktkämpfen in der Hauptrunde und mussten so hoffen, dass sie durch Siege ihrer Gegner weiter in die Trostrunde einziehen konnten. Petkov durfte sich zudem einem weiteren Kampf stellen, unterlag jedoch auch hier trotz starker Leistung. Maurizio Turner zeigte in der für ihn neuen Gewichtsklasse

bis 60 Kilogramm gleich einen sehr guten Kampf. Er wurde dennoch nach eigenem Angriff gekontert und musste den Kampf abgeben. Somit war das Turnier auch für ihn nach einem Kampf vorbei. Serob Serobyan in der Klasse bis 66 Kilogramm erwischte derweil in Duisburg nach langer Verletzungspause einen perfekten Tag. Fehlerfrei und taktisch konsequent erreichte er nach vier Hauptrundenkämpfen das Finale gegen Bruno Labatzki vom Club Kaizen Berlin. Im Finale machte Serobyan wohl den einzigen Fehler an diesem Tag, verließ kurz seine taktische Ausrichtung und musste sich so durch Haltegriff geschlagen geben. Er wurde so Zweiter beim Turnier. (red.)



Trainer Philipp Kosbab mit Serob Serobyan (l.) und Samuel Petkov (r.). Foto: JJJC Yamanashi Porz

Klaus Mundorf -
Ihr Dach- und Solar- Experte
für Porz

ALLES AUS EINER HAND

Ihre Vorteile im Überblick

Klaus Mundorf	Ihre Leistung	Andere Anbieter
✓	Lokaler Anbieter	?
✓	Wirtschaftlichkeitsberechnung	?
✓	Verschattungsanalyse	?
✓	Kein Produktzwang	?
✓	Kein Systemzwang	?
✓	Erweiterungen möglich	?
✓	PV Überschussladen	?
✓	Keine versteckten Kosten	?
✓	0 Euro Anzahlung	?
✓	Zahlung nach Inbetriebnahme	?
✓	Dachdeckermeisterbetrieb	?
✓	Echtes Rundum-Sorglos Paket	?
✓	Persönliche Betreuung nach Installation	?



Klaus Mundorf
Bedachungs GmbH



Klaus Mundorf
Solar-GmbH

Karl-Hass-Str. 19 | 53859 Niederkassel | **Telefon: 02208 9449-0**
<https://mundorf-solar.de> | E-Mail: kontakt@mundorf-gmbh.de



Service hat einen Namen

Schmitz GMBH
in Porz

- NW und GW
- HU/AU täglich
- Finanzierung und Leasing
- Reparatur aller Marken

- Unfallinstandsetzung
- Autoglas-Instandsetzung
- KFZ-Versicherung

Kaiserstraße 127 • 51145 Köln • Telefon 0 22 03 – 36 97 80
www.auto-schmitz-porz.de



Seit 1986 für Sie vor Ort!

Ihr CITROËN-, DS-Automobiles- und MAZDA-Partner.
Exklusiv im rechtsrheinischen Köln!



02203 – 2 45 90

Oder

erobauelemente@netcologne.de

**Reparatur/Kundendienst
Service
Für Fenster
Türen und Rollläden**

*Alle Hersteller



Stadt Köln fördert Spielstätten

Stadtbezirk Porz - Das Kulturraummanagement der Stadt Köln bietet einen Open-Air-Infrastrukturfonds zur Förderung von bereits bespielten oder neu erschlossenen temporären Open-Air-Spielstätten an. Veranstalter*innen der Freien Szene können die Förderung zur Erschließung und zum Betrieb einer temporären Open-Air-Spielstätte beantragen. Insgesamt stehen Mittel in Höhe von 100.000 Euro zur Verfügung. Kriterien für die Förderung sind unter anderem die Bespielung über einen möglichst langen Zeitraum während der Open-Air-Saison, von April bis Oktober, die Diversität der möglichen Veranstaltungsformate, etwa von Lesung bis Party, eine nachhaltige Mittelverwendung sowie eine möglichst nachhaltige Planung der Spielstätte auch für zukünftig andere Veranstalter*innen. Bezuschusst werden Maßnahmen mit bis zu 80 Prozent der förderfähigen Gesamtkosten. Der ausgeschriebene Open-Air-Infrastrukturfonds fördert ausschließlich die Einrichtung und den Betrieb der Spielstätten. Mittel für das Veranstaltungsprogramm können unabhängig hiervon beim Kulturamt der Stadt Köln beantragt werden. Anträge für 2025 können ab sofort an das Kulturraummanagement gestellt werden. Es gibt keine Einreichungsfrist. (red.)

Tanzveranstaltung für junge Leute

Porz-Mitte - Der Tanzsportverein TGC Rot-Weiß-Porz richtet am 10. und 11. Mai in der Aula im Stadtgymnasium Porz sein Porzer Jugendwochenende mit Kids- und Teens-Trophy und Turnieren im Solo und Einzel aus. Anmeldungen sind unter turnierwart@tgc-porz.de möglich. www.tgc-porz.de (red.)

HÖRMANN

Tore • Türen • Zargen • Antriebe

Automatik-Sektionaltore



ab 2.200 €
inklusive Montage

Aktionsgröße:
2.500 x 2.000 mm
2.500 x 2.125 mm
2.370 x 2.000 mm
2.370 x 2.125 mm

Hörmann Automatik-Garagen-Sektionaltor in 7 Aktionsfarben, M-Sicke, Oberfläche Woodgrain und Elektroantrieb inkl. ein Handsender. Weitere Oberflächen in L-Sicke, 7 Aktionsfarben und weiteres Zubehör ist ebenfalls zu attraktiven Preisen erhältlich.



VIEL MEHR ALS ROLLADEN UND MARKISEN

Voss & Sohn GmbH & Co. KG • Industriestraße 79 • 50389 Wesseling • info@voss-sohn.de • Tel. 02232 51499 • 02203 9285549

Zündorfer Gospelnacht



Zündorf - Am Freitag, 9. Mai, findet in der Pauluskirche, Houdainer Straße 32, ab 20 Uhr die Zündorfer Gospelnacht mit Musik zum Zuhören und Mitsingen statt. Die Sänger*innen und Musiker von Spirit of Change & Band freuen sich zusammen mit Diakon Matthias Gill und Pfarrer Dr. Rolf Theobold auf zahlreiche Besucher*innen. Einlass ist um 19.30 Uhr. Die musikalische Leitung hat Kantor Michael Hessler. (red.)

Neu gegründeter Förderverein

Der Feuerwehrförderverein Ensen-Westhoven, Poll und Gremberghoven möchte die Feuerwehr und deren Jugendarbeit unterstützen - zudem das Gemeinschaftsleben in den Stadtteilen

Stadtbezirk Porz - Stichtag war der 10. April. In den Räumlichkeiten der Löschgruppe Ensen-Westhoven hat sich der neue Feuerwehrförderverein Ensen-Westhoven, Poll und Gremberghoven gegründet. Insgesamt dreizehn Bürger*innen bilden den Verien zunächst. Sie hätten sich zusammengetan, um die Feuerwehr in ihrer unverzichtbaren Arbeit zu unterstützt und gleichzeitig das Gemeinwesen zu stärken, so die Aktiven.

So wolle man die lokalen Feuerwehren sowohl ideell, als auch finanziell unterstützen. „Ziel ist es, die Einsatzbereitschaft der Wehr durch zusätzliche Mittel für Ausrüstung und Schulungen zu verbessern“, so die Gründungsmitglieder. Darüber wolle man die Jugendarbeit stärken, indem Projekte für Kinder und Jugendliche unterstützt würden. Auch woll man sich in der Nachwuchssuche engagieren und junge Menschen für die wertvollen Aufgaben der Feuerwehr begeistern.

„Besonders die Jugend- und Nachwuchsarbeit liegt dem Verein am Herzen, um den Fortbestand der Feuerwehr langfristig zu sichern“, so die Aktiven.

Zum Gründungsvorsitzenden wurde im April Fabian Kösters gewählt. Unterstützt wird er von André Bothe-Rohrpasser, der die Ämter des ersten stellvertretenden Vorsitzenden und des Schriftführers übernimmt. Interessierte können sich aktiv oder passiv durch Spenden, Mitgliedschaften oder freiwillige Arbeit einbringen. Neben der unmittelbaren Förderung der Feuerwehr habe der Verein



Der neue Feuerwehrförderverein möchte auch das Brauchtum und die Arbeit der Jugendfeuerwehr unterstützen. Archiv-Foto: Göllnitz

auch die Pflege von Traditionen und die Belebung des örtlichen Gemeinschaftslebens im Blick, so der Vorstand. Mit Veranstaltungen, Aktionen und Aufklärungsarbeit wolle man dazu beitragen, das Bewusstsein für die Bedeutung der Feuerwehr zu schärfen und gleichzeitig den Zusammenhalt in den Stadtteilen Ensen und Westhoven, Poll und Gremberghoven zu stärken.

Interessierte können sich per E-Mail an den Verein wenden: kontakt@foerderverein.feuerwehr-ensen.de. Organisatorische und inhaltliche Anliegen können direkt an den Vorstand gerichtet werden: vorstand@foerderverein.feuerwehr-ensen.de. (red.)



Ein klarer Blick. Auch in Zukunft.

Besuchen Sie unseren kostenlosen Infoabend:

Brillenfrei ab 45+

Am **04.06.2025 um 18:00** Uhr findet der Infoabend zum Thema Multifokallinsen mit Herrn Cristian Timciuc statt.

Übernächster Termin: 03.09.2025

Erfahren Sie mehr über Multifokallinsen, die Behandlung des Grauen Stars und moderne Alternativen zur Lesebrille.

Jetzt anmelden

02203 - 10 19 70



Josefstraße 14, 51143 Köln
info@augencentrumkoeln.de
www.augencentrumkoeln.de



VERLAGSSONDERVERÖFFENTLICHUNG

WIR IN

EINKAUFEN UND MEHR



GRENGEL & WAHNHEIDE
DIREKT VOR ORT!

- Kundendienst
- Brennwerttechnik
- Wärmepumpen
- Solaranlagen
- Gas- und Ölfeuerung
- tolle Bäder

Meisterbetrieb

Heizung - Bäder
Scharpel

Kurt Scharpel

Akazienweg 19 b

51147 Köln / Porz Grengel

Tel.: 0 22 03 - 89 12 30 · Mobil: 01 63 - 312 57 61



HANSEN

Autohaus Hansen

Grengeler Mauspfad 183 · 51147 Köln-Porz/Grengel

Telefon 02203 922730

Feel the difference



**MALERMEISTER
KHAN**

Neuer Firmeninhaber des ehemaligen
Malerbetriebs Andreas Frericks

.....

- ✓ Malerarbeiten
- ✓ Lackierarbeiten
- ✓ Tapezierarbeiten
- ✓ Fassadenanstriche
- ✓ Schimmelpilzsanierung
- ✓ Bodenbelagsarbeiten

Malermeister Khan

☎ +49 (0)173 - 2094238 · ✉ info@malermeister-khan.de

Austausch mit Flughafen

Grengel - Die Grengeler Ortsgemeinschaft (GOG) richtet im Rahmen ihrer „SprechRUNDE für alle“ am Donnerstag, 8. Mai, um 18 Uhr ein Gespräch mit Vertretern des Flughafens Köln/Bonn aus. Ausgerichtet wird die Runde im Pfarrheim Grengel, Friedensstraße 33. Die GOG erwartet dazu Volker Steingroß, der die zukünftigen Pläne des Flughafens erläutern soll.

Weitere Themen werden zudem die Parksituation in den Sommermonaten mit abseits des Flughafens parkenden Reisenden und der Lärmschutz sein. Auch eine Vertreter*in des Ordnungsamtes der Stadt Köln ist eingeladen. (red.)

Boule-Mitspieler*innen gesucht

Ensen - Das neue Angebot der Alexianer-Fachberatung für Menschen mit Gedächtnisproblemen, kognitiven Einschränkungen und beginnender Demenz sucht für die neue Boule-Gruppe Mitspieler*innen. Die Treffen bieten auch die Möglichkeit, sich mit anderen Betroffenen auszutauschen.

Das Angebot ist eine unterstützende Selbsthilfegruppe und findet an der Alexianer Boule-Bahn, Kölner Straße 64, vor Haus Monika statt. Interessierte sind an jedem zweiten Mittwoch im Monat von 15 bis 16.30 Uhr eingeladen und können sich vorab bei Stefanie Kolbe unter 02203 369113176 oder per Mail an s.kolbe@alexianer.de informieren. (red.)

Stadt prämiiert erneut Vielfalt in Gärten

Stadtbezirk Porz - Mit dem Wettbewerb „Kölner Vielfaltsgärten“

wirbt die Stadt Köln auch in 2025 für mehr Artenvielfalt. Der vom

Umwelt- und Verbraucherschutzamt ausgerichtete Wettbewerb geht dieses Jahr in die vierte Runde.

Gemeinsam mit den Kooperationspartner*innen Umweltbildungszentrum Heideportal Gut Leidenhausen e. V., dem NABU Stadtverband Köln, dem Biogarten Thurner Hof und dem Kleingartenverein Flora e. V. wirbt die Stadt Köln mit dem Wettbewerb für eine naturnahe Gestaltung des privaten Grüns.

Interessierte können sich bis 6. Oktober bewerben. Eine Anforderung an die Größe des Gartens gibt es nicht. Alle Bewerbungen werden von einer Jury geprüft

und, sofern geeignet, mit einer Plakette und einer Urkunde ausgezeichnet. Die drei wertvollsten Gärten werden zusätzlich mit einem Pflanzgutschein in Höhe von jeweils 100 Euro belohnt. Ausgezeichnet werden dabei neben klassischen Gärten unter anderem auch Vorgärten, Hofbegrünungen und Kleingärten, aber auch Schulgärten oder Gewerbe- und Wohnumfeld-Bereiche.

Ziel des Projektes sei es, so die Stadt, über privates Engagement mehr Flächen im Kölner Stadtgebiet als Lebensraum für heimische Tier- und Pflanzenarten zu gewinnen. (red.)

**MARKISENTUCH-TAUSCHWOCHEN
DER MAI IST GEKOMMEN!**



**Jetzt sparen:
20% RABATT
bis 31.05.2025**



**75 JAHRE RHEINISCHE
FRANZ AACHEN**
MARKISENMANIFAKTUR
ZELTE UND PLANEN GMBH
Infos & Termin unter: **0228 - 46 69 89**
Röhlfeldstr. 27 · 53227 Bonn-Beuel · info@franz-aachen.com

MARKISEN + MARKISENTÜCHER + WINTERGARTENBESCHATTUNGEN + GLASDÄCHER + TEXTILE KONFEKTION

Eine Legende hilft seinem Verein

(Porz) Als Wolfgang Weber 1994 seinen 50. Geburtstag feierte, schenkte er den Porzer Fußballfans ein unvergessliches Erlebnis: Wahre Legenden des deutschen Fußballs liefen im Stadion an der Brucknerstraße auf - Franz Beckenbauer, Uwe Seeler, Toni Schumacher, Wolfgang Overath, Klaus Allofs, Rainer Bonhof, Lothar Emmerich, Hannes Löhr, Max Lorenz und Bernd Cullmann standen gemeinsam auf dem Platz. Jetzt habt Ihr die einmalige Chance, ein echtes Stück Fußballgeschichte zu erwerben: Das original signierte Spielplakat dieser legendären Veranstaltung

wird versteigert. Wolfgang Weber stellt dieses einzigartige Erinnerungsstück seinem Heimatverein zur Verfügung, um die Folgen des jüngsten Einbruchs in unsere Sportanlage zumindest teilweise abzufedern. Das Startgebot beginnt ab 100 Euro, Angebote können bis zum 16. Mai eingereicht werden. Interessierte melden sich bitte mit ihrem Gebot unter: vorstand@spvg-porz.de Jedes Gebot hilft, die Schäden zu bewältigen und unseren Trainingsbetrieb zu sichern. Die SpVg. Porz freut sich über jede Unterstützung! (pd/rm)



Seit 20 Jahren in Troisdorf



GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold
nicht ohne Vergleichsangebot!
VERGLEICH MACHT REICH!

**Für Goldankauf bitte
einen Termin vereinbaren!**

Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor
Ort www.trauringe4u.de

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)

Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)
Ankauf von Marken-Uhren

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 10.00-17.00 Uhr durchgehend
Sa. 10.00-14.00 Uhr
Termine nur nach Vereinbarung

Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761



Zeit für Veränderung:

Wann der Hausverkauf im Alter sinnvoll ist

Wenn Kinder ausziehen und der Alltag ruhiger wird, verändert sich auch der Blick aufs Zuhause. Das große Eigenheim wird zur Herausforderung – emotional wie praktisch. Wann ein Wohnwechsel Sinn ergibt und wie der Hausverkauf im Alter gelingt, erfahren Sie hier.

Neue Lebensphase

– veränderte Ansprüche ans Wohnen

Mit dem Ruhestand verändert sich nicht nur der Alltag, sondern oft auch die Bedürfnisse rund ums Wohnen. Wenn das einst quirlige Familienleben sich verwandelt, sind auch die Anforderungen an das eigene Zuhause plötzlich andere. Das gemeinsame Familienhaus symbolisiert jahrelange Erinnerungen und Emotionen. Im Alter kann der viele Platz, wie einige leere Räume, jedoch zum Hindernis werden.

Denn wenn die Kinderzimmer verwaisen und die Treppe immer schwieriger zu bewältigen sind, starten

für viele die Schwierigkeiten. Hinzu kommen laufende Kosten für Instandhaltung und Betrieb, die viele Senioren zunehmend belasten. Eine kleinere Wohnung oder ein barrierefreier Bungalow könnten fürs Alter passende Alternativen sein, um Lebensqualität zurückzugewinnen und Ressourcen sinnvoll einzusetzen.

Worauf man beim Übergang in ein kleineres Zuhause achten sollte?

Der Entschluss zur Verkleinerung im Alter fällt oft schwer, da starke emotionale Bindungen an das Zuhause bestehen. Wer jedoch frühzeitig plant, kann den Übergang

02241 77 34 9 · sieger-sieger.de



selbstbestimmt gestalten und von mehr Komfort profitieren. Beim Umzug in ein kleineres Zuhause sind Barrierefreiheit, gute Infrastruktur und Nähe zu wichtigen Einrichtungen entscheidend. Auch das schrittweise Loslassen von Erinnerungsstücken und das Einbeziehen der Familie erleichtern den Prozess und schaffen Raum für einen erfüllten neuen Lebensabschnitt.

Den Immobilienverkauf im Alter strategisch angehen

Ein Hausverkauf in der späteren Lebensphase ist mehr als nur eine finanzielle Transaktion – er ist auch ein Wendepunkt. Deshalb ist es wichtig, strukturiert vorzugehen. Zunächst sollte eine realistische Wertermittlung der Immobilie erfolgen. Dabei helfen erfahrene Makler oder unabhängige Gutachter, die neben dem Marktwert auch regionale Besonderheiten berücksichtigen.

Auch steuerliche Aspekte und die Frage nach der zukünftigen Wohnsituation sollten frühzeitig geklärt werden. Wer

das Projekt „Verkleinerung“ mit professioneller Unterstützung angeht, vermeidet typische Fallstricke und sorgt für einen reibungslosen Übergang – ohne unnötigen Stress.

Der Umzug als Chance zur Neuausrichtung

Der Umzug in eine kleinere, altersgerechte Wohnung bietet mehr Lebensqualität und Sicherheit. Barrierefreiheit, ein ebenerdiger Zugang und gute Anbindung an Versorgungseinrichtungen erleichtern den Alltag. Wer frühzeitig über Wohnform, Eigentum oder Miete nachdenkt, schafft Klarheit und kann sich auf den neuen Lebensabschnitt konzentrieren.

Sie fragen sich, ob Ihre Immobilie noch zu Ihrem Leben passt? Wir unterstützen Sie dabei, die richtige Entscheidung zu treffen: Mit einer fundierten Bewertung Ihres Hauses, individuellen Wohnalternativen und persönlicher Begleitung durch den gesamten Verkaufsprozess. Kontaktieren Sie uns jetzt!

Hinweise: In diesem Text wird aus Gründen der besseren Lesbarkeit das generische Maskulinum verwendet. Weibliche und anderweitige Geschlechteridentitäten werden dabei ausdrücklich mitgemeint, soweit es für die Aussage erforderlich ist.

Rechtlicher Hinweis: Dieser Beitrag stellt keine Steuer- oder Rechtsberatung im Einzelfall dar. Bitte lassen Sie die Sachverhalte in Ihrem konkreten Einzelfall von einem Rechtsanwalt und/oder Steuerberater klären.





Zur Wertermittlung

SIEGER & SIEGER
Immobilienexperten





Kapellenbitz 7 | 51145 Köln
www.langel-dach.de
info@langel-dach.de
Tel.: 02203 - 32926



**Steildach
Flachdach
Klempnerarbeiten
Dachfenster
Solartechnik
Fassadentechnik
Balkonabdichtungen
Reparaturservice**

QUALITÄT GANZ OBEN!



LEUGERMANN
Apotheken

Kostenlose Telefonnummer
 **0800 - 2 766 266**
Mit kostenlosem Lieferdienst

Radführung durch äußeren Wald- und Wiesengürtel

Stadtbezirk Porz / Innenstadt Köln - Der äußere Wald- und Wiesengürtel wurde ab den 1920er-Jahren auf dem ehemaligen preußischen äußeren Befestigungsring angelegt.

Heute umspannt der Äußere Grüngürtel das Stadtgebiet mit einer Länge von 42 Kilometern. Die Schutzgemeinschaft Deutscher Wald führt eine Radtour entlang des Grüngürtel-Rundweges in drei Etappen durch. Die erste Etappe findet am Samstag, 10. Mai, von 12 bis etwa 16 Uhr, statt. Interessierte dabei erhalten Wissenswertes rund um die Entstehungsgeschichte, die Besonderheiten und die Waldzusammensetzung.

Die Teilnahme ist kostenlos. Eine Anmeldung ist per E-Mail an sdw-nrw-koeln@netcologne.de oder telefonisch unter 02203 1866494 erforderlich.

Treffpunkt ist die KVB-Haltestelle Westhoven/Kölner Straße, die von der Stadtbahn-Linie 7 angefahren wird. Die Radführung eignet sich auch für Erwachsene mit Kindern. Die Anzahl der Teilnehmenden ist auf 20 Personen begrenzt. Hunde sind bei dieser Veranstaltung nicht erlaubt. (red.)



Lukas Lorenz wieder Ratskandidat



LUFTWAFFEN-MOTORSPORTGRUPPE WAHN e.V.

Die Luftwaffen-Motorsportgruppe WAHN e.V. führt am **21. Mai 2025** die jährliche ordentliche **Mitgliederversammlung** durch.

Ort: Luftwaffenkaserne WAHN (Kasinogesellschaft, Geb. 50)
Beginn: 18:00 Uhr

Die Einladung mit Tagesordnung liegt im Vereinsgebäude aus, wird auf der Homepage des Vereins (www.luftwaffen-motorsportgruppe.de) veröffentlicht sowie per Email versandt.

Der Vorstand

Achtung liebe Leser! Sammler kauft:

Kunst und Antiquitäten, Holz-, Porzellan-, und Bronzefiguren, Militaria-Orden, Abz. (1.+2. WK), Ess-, Kaffee-Service und Wandteller, Bleikristall farbig, Krüge, Blechspielzeuge, Modeschmuck, Silber-, Gold-, Antikschmuck, Zahngold, Altgold, Armband-u. Taschenuhren (auch Luxusuhren), Ferngläser, Kameras, Puppen, Näh- und Schreibmaschinen, Musikinstrumente, Eisenbahn, Teppiche, Briefmarken, Münzen aller Art, Zinn, Silberbesteck, auch komplette *Haushaltsauflösungen/Nachlässe. Herr Peter Kierpacz aus Sankt Augustin. Komme gerne unverbindlich vorbei. Zahle bar und fair.

02241 54 57 502 oder 0176 44 955 909



Bettina Jureck kandidiert für die Bezirksvertretung.
Foto: SPD-Ortsverein

Stadtbezirk Porz - Bei seiner Mitgliederversammlung hat der SPD-Ortsverein Poll, Ensen, Westhoven seine Kandidierenden für die Kommunalwahl am 14. September aufgestellt. Neben Lukas Lorenz, der

erneut für den Rat der Stadt Köln kandidiert, nominierte der Ortsverein seine Vertreter*innen für die Liste der Bezirksvertretung Porz. An der Spitze steht Bettina Jureck. Jureck ist seit 2020 Mitglied der Bezirksvertretung und seit vielen Jahren in verschiedenen Funktionen in der SPD aktiv. Sie ist 60 Jahre alt, Industriekauffrau und wohnt in Ensen.

Für Poll tritt Thomas Schneemann an. Er ist 55 Jahre alt, lebt seit 2005 mit seiner Familie in Poll und ist bei einem großen Automobilkonzern beschäftigt. Im SPD-Ortsverein leitet Thomas Schneemann den Arbeitskreis Kommunales Poll. Auf den weiteren Plätzen folgen Martin Sicken aus Westhoven, Beate Hens-Huppertz aus Poll sowie Ingo Jureck aus Ensen. (red.)

Interessierte können sich zu Neubauprojekt melden

Poll - Die Stadt Köln führt ab sofort ein Interessenbekundungsverfahren für Grundstücke im Neubaugartier Poller Damm durch und möchte so dort die Umsetzung eines innovativen gemeinschaftlichen Wohnbauprojekts im Erbbaurecht anstoßen. Ziel sei es, die Grundstücke an eine Baugemein-

schaft zu vergeben, die dort gemeinsam ein genossenschaftliches Wohnprojekt zur eigenen Nutzung plane und baue, so die Stadt. Die beiden zur Verfügung stehenden Baufelder befinden sich in der Eva-Zobel-Straße. Durch eine planerische Machbarkeitsstudie

wurden die Flächen als geeignet für ein bewohnergetragenes Wohnbauprojekt für rund 80 Bewohner*innen pro Baufeld bewertet. Über eine Ausschreibung sind Bewerbergruppen nun aufgefordert, innovative Konzeptideen einzureichen, die den Fokus auf hohe

Wohnqualität mit vielfältigen Wohnformen, gemeinschaftlich genutzten Flächen und eine lebendige Nachbarschaft mit Strahlkraft ins Quartier legen. Die eingereichten Konzepte werden durch ein Beurteilungsgremium bewertet. Die Vergabe erfolgt dann zu einem Festpreis. (red.)

Friedhöfe als Rückzugsort für Falter

Drei weitere Kölner Friedhöfe sind für Schmetterlingsfreundlichkeit ausgezeichnet worden

Eil - Nachdem bereits die großen Kölner Friedhöfe Melaten, Nord-, Süd- und Westfriedhof ausgezeichnet wurden, erhalten nun auch die Friedhöfe Leidenhausen in Eil, Weiden neu und Leimbacher Weg die Plakette für Schmetterlingsfreundlichkeit vom Naturschutzbund Nordrhein-Westfalen (NABU NRW). Das Amt für Landschaftspflege und Grünflächen setzt sich nach eigenen Angaben für die nachhaltige Förderung des Artenreichtums ein - auch auf den 55 städtischen Friedhöfen. Als geschützte Rückzugsorte für viele Tier- und Pflanzenarten erfüllen die Kölner Friedhöfe demnach bereits wichtige ökologische Funktionen innerhalb der Stadt. Mit weiteren Maßnahmen, auch schon mit relativ kleinen, so die Stadt, wie etwa dem Anlegen von Blühwiesen ließen sich geeignete Friedhofsflächen ökologisch weiter aufwerten. (red.)



				5				3
	7						8	
			9		6			
	2						6	
5			3			9		
	8			1				4
		6				4		5
1					8		7	
		4	2					

SUDOKU

Spielanleitung:

Füllen Sie die leeren Felder so aus, dass in jeder waagerechten Zeile und in jeder senkrechten Spalte alle Zahlen von 1 bis 9 stehen.

Dabei darf auch jedes 3 x 3 Quadrat nur je einmal die Zahlen 1 bis 9 enthalten.

Wir wünschen allen Lesern viel Spaß beim Rätseln!

STEINHAUER

Holzhaus GmbH

Mehr als HOLZ!

Garten- und Saunahäuser

Ferien- und Kleinwohnhäuser

Holzgaragen und Carports

Pavillons und Lauben

Alles aus einer Hand!

- Fundament • Montage • Anstrich • Terrasse • Dachdeckung • Dämmung

BEI UNS ERHALTEN SIE ALLES:

Vom Bausatz bis zum Rundum-Sorglos-Paket. Auch Sonderbauten sind kein Problem. Alle Montagen führen wir mit unseren eigenen Monteuren durch!

Besuchen Sie unsere Ausstellung in Kirchb:

STEINHAUER Holzhaus GmbH
57635 Kirchb / B8 • Hauptstraße 15-19
Tel.: 02683 9782-0



Sicher durchs Getümmel in der Stadt kommen

Assistenzsysteme können Autofahrer unterstützen und viele Unfälle verhindern

Am Steuer eines Autos können schon kleine Ablenkungen schwerwiegende Folgen haben. Wer mit den Gedanken ganz woanders ist oder kurz aufs Display des Navigationsgeräts schaut, bemerkt womöglich eine Gefahrensituation zu spät. Gerade im Getümmel des Stadtverkehrs ist jederzeit Konzentration gefragt. Dabei kann Technik die Person am Steuer unterstützen und gleichzeitig schwächere Verkehrsteilnehmer wie Radfahrer oder Fußgänger besser schützen. Elektronische Assistenzsysteme behalten auch in komplexen Situationen stets den Überblick und reagieren schneller als der Mensch - zum Beispiel bei einer Notbremsung.

Gefahren erkennen und Unfälle verhindern

Mithilfe der Fahrerassistenzsysteme soll die Zahl schwerwiegender Kollisionen in den kommenden Jahren weiter zurückgehen. Nach Ergebnissen der Bosch Corporate Research, die auf der GLDAS Datenbank beruhen, könnten sich etwa 43 Prozent der Unfälle zwischen Autos und Radfahrern vermeiden lassen, wenn jeder Pkw mit der automatischen Notbremsung auf Radfahrer ausgestattet wäre. Der Gesetzgeber hat die Vorteile erkannt. Deshalb gehört bereits seit Juli 2022 in der EU die automatische

Notbremsung auf andere Pkw zur Pflichtausstattung von Neufahrzeugen. Ab 2024 sind auch Systeme vorgeschrieben, die auf Radfahrer und Fußgänger reagieren. Weitere Lösungen wie das automatische Spurhalten oder Assistenten, die über die erlaubte Höchstgeschwindigkeit informieren und beim Überschreiten warnen, sind ebenfalls nach der EU-Gesetzgebung in diesem Jahr verpflichtend. Schon für heutige Fahrzeuge werden diese Systeme vielfach als Serienausstattung angeboten oder sind als Extra erhältlich.

Stets das Fahrzeugumfeld im Blick

Um die verbesserte Sicherheit im Straßenverkehr zu ermöglichen, arbeiten im Hintergrund komplexe Systeme. Verschiedene Umfoldsensoren sind in der Lage, kreuzende Fahrradfahrer sowie deren Abstand zum Fahrzeug, Geschwindigkeit und Fahrtrichtung zu erkennen. Droht eine Kollision, bremst das System das Auto automatisch ab, bis es zum Stillstand kommt. In modernen Fahrzeugen sind dazu verschiedene Komponenten wie Radarsensoren, Videokameras und Ultraschallsensoren von Bosch verbaut. Die Technik macht den Straßenverkehr nicht nur sicherer, sondern entlastet zugleich den Menschen am Steuer. Ein weiteres Beispiel dafür ist die Ausstiegs-



Elektronische Notbremsassistenten reagieren schneller als der Mensch und können so manchen Unfall verhindern. Foto: djd/Robert Bosch/Getty Images/Adam Gault

warnung: Das System erkennt mit Eck-Radarsensoren im hinteren Teil des Fahrzeugs, wenn sich andere Verkehrsteilnehmer nähern. Optische und akustische Signale warnen in diesem Fall Fahrer und

Mitfahrer davor, die Tür zu öffnen. Auf diese Weise lassen sich Unfallrisiken minimieren, Verletzungen bei Radfahrern vermeiden und Schäden am Fahrzeug vermindern. (djd)



**Autoreifen · Motorradreifen · Rollerreifen
Alu- und Stahlfelgen · Zubehör · Montage
Elektronisches Auswuchten**




**Gierslinger Str. 11
53859 Niederkassel-Ranzel**

**www.reifen-ulbrich.de
Tel.: 02208-73078**

STARKE PARTNER FÜRS **AUTO**



Fahrwerksvermessung
Leistungsmessung
Diesel-Diagnose-Center
Klimaanlagenwartung

Motordiagnose
Stoßdämpfertest
HU und AU im Haus
Reifenservice

Radlastwaage
Bosch/Gutmann/
Sun-Diagnose-System
Inspektion mit Mobilitätsgarantie

Kfz-Meisterbetrieb Otto Kosmalla

Karl-Hass-Straße 9 · 53859 Niederkassel · Tel. 02208 - 6663 · www.otto-kosmalla.de

Was falsches Tanken anrichtet

Es kommt öfter vor als viele denken: Beim Tanken greifen Autofahrer zur falschen Zapfpistole. Das kann für die Technik fatale Folgen haben.

Als erste Verhaltensregel gilt: Umgehend den Tankvorgang abbrechen, falls man das Missgeschick schon währenddessen bemerkt.

Nächster Schritt: Das Auto zur Seite schieben, ohne den Motor zu starten. Denn das Einschalten der Zündung oder gar ein Startversuch können zu Schäden führen. Das Tankstellenpersonal kennt Spezialfirmen, die mit Absauggeräten den ungeeigneten

Kraftstoff absaugen. Auch Automobilclubs können helfen.

Ein Startversuch nach falschem Tanken wirkt sich unterschiedlich aus. Der Ottomotor springt mit Diesel im Tank nicht mehr an oder beginnt bald zu stottern, bevor er ausgeht. Grund: Diesel entzündet sich weitaus schlechter als Benzin. Dem Zündfunken gelingt es nicht, das Gemisch zur Explosion zu bringen. Eine unkontrollierte Verbrennung kann zu Motordefekten führen, auch Katalysator oder die Lambdasonde können Schäden davortragen. Rasches Handeln hilft: Nach dem Absaugen des Diesels und dem Ein-

füllen von Benzin sollte der Motor wieder anspringen und nach kurzer Zeit wieder laufen wie gewohnt.

Viel kritischer für die Technik ist das Befüllen eines Diesel-Pkw mit Benzin. Leider kommt das viel öfter vor als umgekehrt. Der Grund ist einfach: Die Benzin-Zapfpistole hat einen kleinen Durchmesser und passt locker in den Einfüllstutzen eines Dieselfahrzeugs.

Wenn Benzin in die Dieselleitungen oder gar bis zur Hochdruckspritzpumpe gerät, drohen Schäden am Treibstoffsystem. Vorsicht: Bei vielen modernen Autos

springt die Kraftstoffpumpe schon nach dem Öffnen der Fahrertür an, um ein schnelles Starten zu erleichtern. Von außen betrachtet ist nicht viel geschehen. Doch Benzin im Dieselsystem zerstört den Schmierfilm, der die Einspritzpumpe schützt und kühlt. Metallspäne sind eine mögliche Folge, die das gesamte Einspritzsystem beschädigen können. Dazu gehören neben der Hochdruckpumpe auch Injektoren, Kraftstoffleitungen und der Tank. Viele Systemkomponenten müssen dann in der Fachwerkstatt erneuert werden - gegen eine entsprechend hohe Rechnung. (mid/ak-o)



Grandkaule 13
53859 Niederkassel-Ranzel
Tel. (02208) 73 73 3
mueller.puetz@t-online.de

Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr. 8.00 - 17.00 Uhr
Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

Unfall gehabt?
Wir richten es wieder.

Ihre KAROSSERIEWERKSTATT
MIT GARANTIE.

MÜLLER & PÜTZ
Karosserie und Lack
Karosserie
Fachbetrieb



2. Brunnenfest der KG Poorzer Nubbele e. V.



Zu Ihrem **2. Brunnenfest** lädt die **Karnevalsgesellschaft Poorzer Nubbele e. V.** am **9. und 10. Mai** auf das an der Wilhelmstr. / Durchgang Karlstr. gelegene **Wilhelmsplätzchen** in der **Porzer Fußgängerzone** ein. Folgendes **Programm** erwartet die Gäste:
Freitag, 9. Mai - Start in ein kölsches Wochenende!
 Ab **18 Uhr** sorgt die beliebte

Kölsch-Formation Combo Colonia für Stimmung und den passenden musikalischen Auftakt ins Wochenende.
Samstag, 10. Mai - Familienfest & Bühnenprogramm!
 Ab **14 Uhr** geht's weiter mit einem bunten Programm für Groß und Klein:
 Um **15 Uhr** zieht die Gesellschaft mit der **KG Spellmannsfründe Bellejeck e. V.** feierlich auf den Festplatz ein, gefolgt

von beeindruckenden Auftritten der Tanzgruppen der **Danzpirate** sowie **des Kinder- und Jugendtanzcorps der Wahner Wibbelstetze**. Am Abend übernehmen **Katharina Köppen** und die mitreißende **Desperados-Band** die Bühne - Stimmung garantiert!
Kulinarisches & Kölsch vom Fass
 Die Gäste erwartet eine Wein- & Sektbar mit edlen Tropfen von der Mosel, frisch gezapftes Kölsch vom Fass, Rievkooche, Gegrilltes und eine liebevoll betreute Kaffee- & Kuchenbar.
Sportlich wird's auch - mit der 1. Fußballdart-Meisterschaft!
 Es wird die **1. Meisterschaft im**

Fußballdart ausgespielt! Teams mit je drei Spieler*innen können sich anmelden unter: m.galle@poorzer-nubbele.de oder **0171 / 9563044**
Wann: Samstag zwischen **14 und 18 Uhr**
Startgebühr: 15 Euro pro Team
 Tolle Preise und jede Menge Spaß warten auf die Teilnehmer!
Ein Zeichen für Porz!
 Trotz - oder gerade wegen - der aktuell sichtbaren Baumaßnahmen in der Fußgängerzone, möchten die Poorzer Nubbele mit dem Fest ein deutliches Zeichen des Aufbruchs und ein Bekenntnis zum Porzer Zentrum abgeben.

Brunnenfest
 Wilhelmstr./Durchgang Karlstr.
09.-10.05.2025
 Fußgängerzone Porz



Freitag, 09.05., 18:00 Uhr
 Warm Up mit **Combo Colonia**
Samstag, 10.05., 14:00 Uhr
 Einmarsch **Spellmannsfründe Bellejeck e.V.**
 Kinder u. Jugendtanzcorps **Wahner Wibbelstetze**
Danzpirate
Katharina Köppen
Desperados Band



Clubmeisterschaft im Fußballdart
Samstag, 16-18 Uhr
 Mannschaften bestehen aus 3 Spielern
 Teilnahmegebühr pro Team 15€
 Anmeldungen unter m.galle@poorzer-nubbele.de oder **0171/9563044**





Wie realistisch ist Heizen mit Wasserstoff?

Handwerk, Energieversorger und Kupferindustrie sind vorbereitet

Wasserstoff (H₂) gilt vielen als Lösung aller Energieprobleme, denn er ist schadstofffrei, theoretisch nahezu unbegrenzt verfügbar und komplett CO₂-frei, wenn er klimaneutral über erneuerbare Energien hergestellt wird. Tatsächlich ist es bereits heute möglich und zulässig, dem Erdgasnetz 10 Prozent Wasserstoff beizumischen. Nach neueren Studien sind sogar Anteile von 20 bis 30 Prozent ohne sicherheitsrelevante Auswirkungen auf das Gasnetz und die bestehenden Gasheizungen einspeisbar. Bereits mit der vorhandenen Gas-Infrastruktur sind also erhebliche Einsparungen bei der CO₂-Bilanz möglich.

Wasserstoffbeimischung ins Gasnetz ist bereits heute möglich

Für Hausbesitzer mit einem Gaskessel ändert sich derzeit nichts durch die Wasserstoffbeimischung. Erst bei höheren Anteilen bis hin zu 100 Prozent werden Änderungen sowohl in der Infrastruktur als auch in den Endgeräten erforderlich. Manche neuen Gasgeräte können bereits mit reinem Wasserstoff betrieben werden, bei vielen älteren geht das noch nicht. Bei reinem oder hochdosiertem Wasserstoff können manche Metalle verspröden und schlimmstenfalls Schaden nehmen, zumal je nach Anwendung mit hohen Drücken und Temperaturen zu rechnen ist.

Sichere Infrastruktur mit hochfesten Kupferlegierungen

Aktuelle Forschungen zeigen, dass Kupferlegierungen hier künftig eine wichtige Rolle spielen. Bestimmte Materialzusammensetzungen mit dem roten Metall erreichen Festigkeiten, die mit hochfesten Stählen vergleichbar sind, jedoch im Kontakt mit Reinwasserstoff so gut wie keine Versprödungseffekte aufweisen. Laut Roland Müller, dem Vorsitzenden der Gütegemeinschaft Kupferrohr, sei damit ein zuverlässiger Nachweis für die problemlose Einsetzbar-

keit von Kupferlegierungen insbesondere in der Hausinstallation erbracht. Unter www.kupfer.de gibt es dazu viele weitere Hintergrundinfos. **Grüner Wasserstoff noch nicht ausreichend verfügbar**

Dass Wasserstoff noch nicht in großem Stil eingesetzt wird, liegt vor allem an der mangelnden Verfügbarkeit. Denn bisher stammt er überwiegend aus der Industrie und ist damit nicht klimaneutral. Klar ist jedoch

auch: Handwerk, Energieversorger und die Kupferbranche sind auf den Einsatz des klimaneutralen Energieträgers gut vorbereitet, wenn er in Zukunft einmal ausreichend zur Verfügung steht. (DJD)

Dachdeckermeisterbetrieb
Reparaturarbeiten • Steildach • Flachdach • Alt- und Neubauten

Photovoltaikanlagen • Speichersysteme • Ladestationen

KOSTENLOSE FACHBERATUNG UNTER 0228 94 49 71 99

solar alectron **VISION**

dach alectron **VISION**

Alectron Energy GmbH

Felix-Wankel-Str. 2 | 53859 Niederkassel | info@alectron-energy.de



Genuss pur: Pasta mit grünem Spargel

Die perfekte Kombination im Frühling

Lange haben wir darauf gewartet, nun ist er endlich da - der Frühling. Nach den winterlichen Schlemmereien sehnen sich jetzt viele nach einer leichten Frühlingsküche und dem ersten jungen Gemüse. Einfach und schnell zubereitet ist leckere Pasta mit Erbsen, Zuckerschoten und grünem Spargel. Wer mag, gibt noch etwas Lachs dazu.

Feine Begleitung zur Frühlingspasta

Zu einem guten Essen gehört natürlich auch ein guter Wein. Ein idealer Frühlings- und Sommerwein ist die Cuvée Les Vignes Retrouvées der Kellerei Plaimont aus dem Südwesten Frankreichs. Die Weinberge erstrecken sich von den Ausläufern der Pyrenäen bis fast an den Atlantik. Das Zusammenspiel von Bergen und Ozean sorgt für ein einzigartiges Mikroklima. Warme Tage und kühle Nächte lassen die Trauben langsamer reifen und bewirken eine gute Säurestruktur.

Les Vignes Retrouvées ist eine Hymne an die alten autochthonen Rebsorten des Pyrenäen-Gebiets: Gros Manseng, Petit Courbu und Arrufiac. Teilweise in Vergessenheit geraten, werden sie seit einigen Jahren von den engagierten Plaimont-Winzern wiederentdeckt und verleihen den Weinen ihre unverwechselbare Aromatik. Dieser weiße Südwestfranzose aus Saint Mont überzeugt durch seine lebendige Frische mit angenehmen Zitrusaromen und Anklängen exotischer Früchte (Ananas, Passions-



Foto: Plaimont/akz-o

frucht). Les Vignes Retrouvées sind ein toller Essensbegleiter, nicht nur zur Frühlingspasta, auch zu Meeresfrüchten oder gegrilltem Fisch - am besten gut gekühlt bei ca. 8 °C.

Conchiglie mit Frühlingsgemüse und Lachs

Für 4 Personen: 300 g Pasta (z. B. Conchiglie), 200 g TK-Erbsen, 50 g Zuckerschoten, 1 Bund grüner Spargel, 200 g Lachsfilet, 125 g Joghurt, 2 EL gehackter Dill, Saft und Schale einer Bio-Zitrone, Salz, Pfeffer, evtl. rosa Pfefferkörner, Zubereitung ca. 30 Minuten.

1. Für die Sauce: gehackten Dill, Joghurt, Zitronensaft und -schale verrühren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken.
2. Gemüse vorbereiten. TK-Erbsen auftauen. Spargel im unteren Drittel schälen, unteres Ende abschneiden. In ca. 5 cm lange Stücke schneiden.
3. Zuckerschoten putzen und mit dem Spargel in kochendem Salzwasser ca. 5 Minuten bissfest kochen, dann abgießen und kalt abspülen.
4. Pasta in ausreichend kochendem Salzwasser in der auf der

Packung angegebenen Zeit leise köcheln lassen. Abgießen, abtropfen lassen und warmhalten.

5. Das Lachsfilet ca. 5 Min. lang im leisen köchelnden Wasserbad pochieren. Herausnehmen und in kleine Stück reißen.
6. In einer großen Schüssel Pasta, Lachs und das Gemüse gut durchmischen. Die Soße und die rosa Beeren dazugeben und alles mit Olivenöl beträufeln. Gegebenenfalls nachwürzen und lauwarm oder kalt servieren. (akz-o)



40 Jahre



SPARGELZEIT & ERDBEERZEIT

Besuchen Sie auch unsere Verkaufsstände in Köln-Brück, Siegburg-Braschoß und Overath-Obersteeg



Bauerngut Schiefelbusch
Schiefelbusch 3, 53797 Lohmar
Tel.: 02205 / 83554
Do+Fr 08.30 - 18.30 Uhr
Sa 08.30 - 17.00 Uhr
So+Feiertag 12.30 - 17.30 Uhr
Bauerngut Schiefelbusch Café
Sa 09.00 - 17.00 Uhr
So+Feiertag 12.30 - 17.30 Uhr
Gruppen nach Absprache
Bauerngut Schiefelbusch im Sülztal
Sülztaue 1, 53797 Lohmar
Tel.: 02205 / 919 63 75
Di-Fr 09.00 - 18.30 Uhr
Sa 09.00 - 17.00 Uhr
So+Feiertag 12.30 - 17.30 Uhr
www.bauerngut-schiefelbusch.de

Aus der Arbeit der Parteien CDU

Herzlichen Glückwunsch, Serap Güler!

Bürgerstammtisch der CDU Zündorf am 8. Mai zum Thema Schule

Unsere Porzer Bundestagsabgeordnete wird Staatsministerin im Auswärtigen Amt unter dem zukünftigen Außenminister Johann Wadepuhl. Sie ist damit die erste Staatsministerin mit türkischen Wurzeln und repräsentiert auch die Menschen mit Migrationsgeschichte in der neuen Bundesregierung. Von 2017 bis 2021 war

sie Staatssekretärin für Integration in der Landesregierung von NRW unter Ministerpräsident Armin Laschet mitwirken und seit 2021 ist sie Mitglied des Deutschen Bundestages und war in der vergangenen Wahlperiode Mitglied im Verteidigungsausschuss tätig. Die CDU Porz gratuliert Serap Güler sehr herzlich und

wünscht ihr in dem neuen Amt viel Erfolg! Die CDU Zündorf lädt alle Interessierten zu einer Bürgersprechstunde zum Thema „Schulentwicklung in Porz, Zündorf und Langel“ ein. Diese findet statt am Donnerstag, dem 8. Mai 2025, um 19.00 Uhr im Restaurant Bacchus, Kirchstraße 2,, in 51143 Köln-Zündorf.

Referent des Abends ist **Dr. Helge Schlieben**, unser Ratsmitglied aus Wahn seit 2004 und aktuell Vorsitzender des Schulausschusses im Rat der Stadt Köln. Er gibt einen Überblick über die geplanten Entwicklungen der Schulstandorte in Porz und steht anschließend für Fragen und Diskussionen zur Verfügung. Herzliche Einladung!

Stefan Götz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU

Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

Für faire Löhne und gute Arbeit

An der Maikundgebung des DGB haben wir uns im Schulterschluss mit den Gewerkschaften beteiligt, weil wir für sichere Arbeitsverhältnisse eintreten, Gesundheit am Arbeitsplatz und Vereinbarkeit von Arbeits- und Privatleben. Vieles im Bereich Arbeit wird über Bundesrecht und zwischen den Sozialpartnern festgelegt. Aber im

kommunalpolitischen Bereich können wir auch zu Verbesserungen beitragen. Deshalb möchten wir, dass öffentliche Aufträge der Stadtverwaltung nur noch an Unternehmen vergeben werden sollen, die Löhne nach Tarifvertrag zahlen. Die kommunalen Beschäftigungsförderungsprogramme wollen wir erhalten und weiter-

entwickeln. Die Zahl der Ausbildungs- und Pflichtpraktikumsplätze in der Stadtverwaltung und den städtischen Betrieben soll erhöht werden - insbesondere in Berufen mit akutem Personalmangel, wie Erzieher*innen und KVB-Fahrer*innen. Die Berufskollegs sollen besser ausgestattet werden. Bürokratische Hürden für Klein-

selbstständige wollen wir abbauen und Innovationen im Bereich der Selbstständigkeit gezielt fördern, das Handwerk vor Ort muss gestärkt werden. Das sind Beispiele für unsere Vorstellungen zum kommunalen Beitrag zu Arbeit und Beschäftigungspolitik. Mehr dazu finden sie auf gruenekoeln.de.

Markus Politz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

ANZEIGEN . DRUCK . WEB . FILM

PROSPEKTVERTEILUNG . BANNER



Ihre **DIGITAL-AUSGABE:**
www.porz-am-montag.de



BANNER für die digitale Porz am Montag einfach bei mir schalten. Ich rücke Ihre Produkte und Dienstleistungen, die Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens maßgeschneidert nach Ihren Wünschen ins richtige Licht. Rufen Sie mich an - ich freue mich auf das Gespräch mit Ihnen!

ZEITUNG
Lokaler geht's nicht.

DRUCK
Satz. Druck. Image.

WEB
24/7 online.

FILM
Perfekter Drehmoment.

Online lesen: porz-am-montag.de/e-paper

Porz am Montag

Lokales zum Wochenstart

...dann wir sind Porz!

...kommt jede Woche!



MEDIENBERATER

Rule Mews

FON 02241 260-418

FAX 02241 260-139

MOBIL 0157 71462376

r.mews@rautenberg.media



Die nächste Ausgabe erscheint am:
Samstag, 10. Mai 2025
Annahmeschluss ist am:
07.05.2025 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM

PORZ AM MONTAG

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer und Corinna Hanf
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Politik
CDU Stefan Götz
SPD Pascal Pütz
FDP Sylvia Laufenberg
Bündnis 90 / Die Grünen Markus Politz

Kostenlose Haushaltsverteilung in Köln-Porz. Zustellung
ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media
5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte
Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende
Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete
Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion
wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtig-
keit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.
Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-
sandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-
derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-
oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert
Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei ir-
rümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-
nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung
an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-
terials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ih-
re Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen
elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATER

Rule Mews
Mobil 0157 71 46 23 76
r.mews@rautenberg.media

REPORTER

Lars Gollnitz
redaktion@porz-am-montag.de
Sascha Thelen
redaktion@porz-am-montag.de

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112
verkauf@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
facebook.de/rautenbergmedia
instagram.de/rautenberg_media

ZEITUNG

porz-am-montag.de/e-paper
porz-am-montag.de

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg
Media über 80 Städte- und Gemeinde-
zeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-
Partner auch bei DRUCK (Broschüren, Katalo-
ge, Geschäftspapiere...), WEB (Homepage, digi-
tale Werbung, Shops...), FILM (Imagefil-
me, Kinospots, Produktfilme...) kennen.



- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Gesundheit

Zahnmedizin mit Herz - Ihre Zahnarztpraxis Bakovic

In der Zahnarztpraxis Bakovic erwarten Sie individuelle Behandlungen für gesunde Zähne und ein strahlendes Lächeln. Vertrauen Sie unserem erfahrenen Team und vereinbaren Sie noch heute Ihren Termin! Unser Motto lautet: neue Zähne für 0 €. Tel.: 02203/31298

Rund ums Haus

Sonstiges

ACHTUNG

>> FRÜHJAHRSAANGEBOT <<
Steinreinigung incl. Nano-
imprägnierung für Terrasse, Hof,
Garageneinfahrt usw. 5,-€/qm. Abso-
lute Preisgarantie! Weitere Dienstleis-
tungen rund ums Haus auf Anfrage.
Kostenlose Beratung vor Ort.
Tel. 0178/3449992
M.S. Sanierungstechnik

Gesuche

Stellenmarkt

MECHANIKER agria Einachser- Motormäher gesucht

Müller Maschinen Troisdorf,
02241-949090



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

Familien

ANZEIGENSHOP

GEBURT 12.1
43 x 90 mm
ab 52,00€
Für alles was wirklich zählt!
shop.rautenberg.media

Suche

renovierungsbedürftige
Wohnung
zum Kauf von Privat.

Tel.: 0151/50 60 96 73

HeimWert

KLEINANZEIGEN
PRIVAT & GESCHÄFTLICH
ONLINE  BESTELLEN
rautenberg.media/kleinanzeigen
Ihre private*
KLEINANZEIGE
bis 100 Zeichen
in dieser Zeitung **ab 6,99€**
*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €


Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Porz am MONTAG



NEWS AUS PORZ – JETZT AUCH UNTER:

PORZ-AM-MONTAG.DE

Hallo liebe PORZer*innen,

**PORZ-AM-MONTAG.DE IST ONLINE –
100% PORZ!**

Alles was im Ort passiert, was für Dich wichtig ist, kriegst Du jetzt auf Handy, Tablet oder PC! Schau direkt rein: www.porz-am-montag.de. Bist Du in einem Verein / einer Institution, dann registriere Dich jetzt auf redaktion.rautenberg.media und erhalte einen Zugang für unser Redaktionssystem. Deine Nachrichten kommen dann in die gedruckte und in die online-Ausgabe der Porz am Montag.

**PORZ-AM-MONTAG.DE –
wir freuen uns auf Dich!**

RAUTENBERG MEDIA

LEBEN IN PORZ | SCHULEN | SPORT | KIRCHEN | KULTUR | REGIONAL | AUTO | U.V.M...



TASCHENGELD VERBESSERN!?
GANZ EINFACH ALS AUSTRÄGER/*/IN!



Wenn Du mindestens 13 Jahre alt bist, schreib uns eine WhatsApp Nachricht* +49 2241260380

*Bitte unbedingt Namen, Straße, Ort und Telefonnummer angeben.

REGIO PRESSE VERTRIEB
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Oder scan den QR-Code und bewirb Dich.



Online lesen: porz-am-montag.de/e-paper 5

Porz am Montag
Lokales zum Wochenstart
...denn wir sind Porz!
...kommt jede Woche!

Eil | Elsdorf | Ensen | Finkenberg | Gremberghoven | Grengel | Langel
Libur | Lind | Porz-Mitte | Urbach | Wahn | Wahnheide
Westhoven | Zündorf



Wir suchen mobile SPRINGER/*/INNEN als Zeitungszusteller/*/in

jeden Alters für ALLE ORTSTEILE

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet
nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

➤ regio-pressevertrieb.de/bewerbung
➤ oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Frau Rohloff · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
FON 02241 260-380 · E-MAIL mail@regio-pressevertrieb.de


Gerne per WhatsApp

01577-2051704



oder mit diesem QR-Code bewerben!

RAUTENBERG MEDIA



Wir sind ein mittelständisches Medienhaus in Troisdorf. Unternehmen Online ist unser neues Zauberwort...

wir suchen Verstärkung für unser TEAM Buchhaltung (m/w/d) für 30 oder 37,5 Stunden wöchentlich

DU bist
aufgeschlossen, zuverlässig, teamfähig und kompetent in Deinem Beruf, verfügst über gute Deutschkenntnisse (Muttersprache oder C1/C2) und eine abgeschlossene Ausbildung als kaufm. Buchhalter (m/w/d). Versiert in Word, Excel, aber auch DATEV, SBS oder vergleichbar und gerne bereit Neues zu erlernen. Als Medienhaus gehen wir neue Wege in der Digitalisierung unter künftiger Nutzung KI-gesteuerter Arbeitsweisen.


DEIN Aufgabenbereich umfasst (im Team):

- Debitoren- und Kreditorenbuchhaltung
- Zahlungsverkehr und Mahnwesen
- Erstellen von Monats- und Jahresabschlüssen
- Erstellung von Steuererklärungen


WIR bieten Dir
neben einer umfassenden Einarbeitung, einen interessanten Teilzeitarbeitsplatz in unserem Medienhaus.

WIR freuen uns auf Deine ausführliche Bewerbung per E-Mail, inkl. Gehaltsvorstellung unter dem Stichwort **"TEAM BUCHHALTUNG"** an: karriere@rautenberg.media

Benefits bei RAUTENBERG MEDIA



RAUTENBERG MEDIA



WIR sind ein mittelständisches Medienhaus in Troisdorf. Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir eine/n

TEAM VERKAUFSSKOORDINATION
Vertriebsassistent Innendienst (m/w/d)
Teilzeit oder Vollzeit 37,5 Std.

DU hast:
Freude am Kontakt mit Menschen, bist serviceorientiert, telefonierst gerne und verfasst stilsichere E-Mails. Du kannst dich schnell in Kunden hineinversetzen und findest passende Lösungen für neue Anliegen.

Aufgaben:

- Erarbeiten passender Kommunikationsstrategien für Kunden sowie Unterstützung der Medienberatung im Verkaufsinendienst
- Enger Austausch mit unterschiedlichen Abteilungen in unserem Medienhaus
- Pflege von Bestandskunden sowie Neukundenakquise
- Willkommen heißen von Gästen, die das Medienhaus kennen lernen wollen
- Eventplanung
- Allrounder bei Fragen zu unseren Medienprodukten

WIR bieten Dir:


- flexible Arbeitszeiten
- familienfreundliche Rahmenbedingungen

Wir freuen uns auf Dich! Bitte Bewerbung per E-Mail an: TEAM HR | karriere@rautenberg.media
Stichwort: TEAM VERKAUFSSKOORDINATION

Benefits bei RAUTENBERG MEDIA



Du bist gegangen,
aber ich bin gewiss,
dass wir uns
wiedersehen.



**Gunther
Geisler**
† 24. Januar 2025

Danksagung
Für jeden Händedruck und die
liebevollen Anteilnahme, die uns
auf dem Weg zur letzten
Ruhestätte meines lieben
Mannes zuteil wurden, danke
ich von Herzen

Marlene Geisler
Tochter und Enkelkinder

Porz Gremberghoven, im April 2025



**GLAHN
BESTATTUNGEN**

www.bestattungen-glahn.de | 02203/64117



Eine Zeit der Trauer,
eine Zeit des Abschieds,
eine Zeit nur für Sie:
Unser Abschiedsraum

private Trauerhalle | familiärer Abschiedsraum
Frankfurter Straße 226 | 51147 Köln (Porz-Wahn)

Eine Vorsorge entlastet Ihre Familie

LANGEL
BESTATTUNGEN

02203 / **31139**
Heumarer Straße 16
51145 Köln
www.bestattungen-langel.de



**BESTATTUNGSHAUS
LENARTZ**
Kupfergasse 12
51145 Köln Porz-Urbach
Telefon 0 22 03 / 2 44 29
www.bestattungshaus-lenartz.de

**BESTATTUNGSHAUS
Wiedenau**

- Bestattungsvorsorge
- Tag & Nacht dienstbereit
- Erledigung aller Formalitäten
- Eigene Trauerhalle

Trauerfälle setzen viele Gefühle frei ... wir möchten Ihnen mit
unserer Erfahrung helfen Ihre Gedanken und Wünsche in Einklang zu bringen.

51149 Köln-Porz-Ensen, Elisenstr. 12, Tel. 02203 / 1 55 18

Diehm
BESTATTUNGEN

Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren von Liebe,
die wir hinterlassen, wenn wir weggehen.

Kupfergasse 12 . 51145 Köln . Tel. 02203 65522 . www.bestattungen-diehm.de



KIRCHE



Eigeninitiative zur
rechten Zeit.
Für die Bestattung
vorsorgen.

02203 53438
Hauptstraße 389
51143 Köln
bestattungshaus-schweitzer.de



Evangelische Gottesdienste

Gottesdienste der Evangelisch-freikirchlichen Gemeinde (Baptisten)
„Die Kleine Kirche“, Friedrichstraße 9, finden sonntags um 10 Uhr
statt.

Gottesdienste der Neuapostolischen Kirche

Die Neuapostolische Kirche Köln-Porz, Humboldtstraße 75, richtet
ihre Gottesdienste sonntags um 10 Uhr und mittwochs um 19.30 Uhr
aus.

Katholische Gottesdienste

Gerade Kalenderwoche	Ungerade Kalenderwoche
Samstag, 17.30 Uhr - Girengel, St. Mariä Himmelfahrt	Samstag, 17.30 Uhr - Eil, St. Michael
Sonntag, 9 Uhr - Libur, St. Margaretha	Sonntag, 9 Uhr - Langel, St. Clemens
Sonntag, 10.30 Uhr - Finkenbergr, St. Maximilian Kolbe	Sonntag, 10.30 Uhr - Urbach, St. Bartholomäus
Sonntag, 10.30 Uhr - Wahnheide, Christus König	Sonntag, 10.30 Uhr - Zündorf, St. Mariae Geburt
Sonntag, 11.45 Uhr - Ensen, St. Laurentius	Sonntag, 11.45 Uhr - Wahn, St. Aegidius
Sonntag, 18 Uhr - Porz-Mitte, St. Josef	Sonntag, 18 Uhr - Porz-Ost, St. Fronleichnam

Freie evangelische Gemeinde (FeG) Köln-Porz, Goethestr. 9-11

- Gottesdienst jeden Sonntag um 10.30 Uhr
 - Pfadfinder für Kids von 7 bis 10 Jahren, jeden 1. und 3. Samstag im
Monat von 11 bis 13 Uhr
 - Café Lichtblick für Senioren, jeden 2. Samstag im Monat
von 14.30 bis 16.30 Uhr
- Für mehr Infos und Updates: www.koeln-porz.feg.de

Evangelische Gottesdienste

Sonntag, 4. Mai

9.30 Uhr - Johanneskirche
Gottesdienst mit Abendmahl
10 Uhr - Lukaskirche Andacht
im Gemeindehaus
11 Uhr - Pauluskirche
Gottesdienst
11 Uhr - Markuskirche
Gottesdienst

Mittwoch

18 Uhr - Markuskirche
Abendgebet mit Abendmahl

Donnerstag

19 Uhr - Pauluskirche
Abendandacht mit Glockengeläut

Du bist nicht mehr da, wo Du warst, aber Du bist überall, wo wir sind.

Victor Hugo

Dass Du am Ende friedlich einschlafen durftest
ist ein großer Trost für uns alle.

In Liebe und tiefer Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Luise Steinbüchel

* 24.6.1943 † 23.4.2025



Klaus Steinbüchel

Ralf und Uschi Gehrmann

Beate Gehrmann und Helmut Kistenich
sowie alle Enkelkinder und weitere Angehörige.

Traueranschrift: Klaus Steinbüchel, Nießengasse 6, 53859 Niederkassel

Die Trauerfeier mit anschließender Ascheverstreung findet am Freitag, 16. Mai um 11 Uhr auf dem
Südfriedhof in Niederkassel-Rheidt statt.

Da die Urnenbeisetzung ohne Grabstätte erfolgt, bitten wir von zugedachten Blumenschalen und Gestecken
abzusehen.

Das Garde-Korps Köln trauert um

Klaus Strung

***09.04.1938 +21.04.2025**

Unser Mitglied Klaus Strung ist am 21.04.2025 im Alter von 87 Jahren verstorben. Klaus war seit 1971
im Senat und im weiteren Verlauf auch Mitglied in unserer Gesellschaft.

Mit Klaus verlieren wir einen Menschen, der die blau-weißen Farben mehr als 50 Jahre im Herzen und
nach außen getragen hat. Wir sind ihm zu tiefsten Dank verpflichtet!

Das gesamte Garde-Korps Köln trauert um einen Kameraden, Unterstützer und Freund.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.



Garde-Korps Köln

KG „Blau-Weiß Zündorf“ von 1928 e.V.

Werner Brommund
Präsident

Michael Heyden
Vorsitzender

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Opfer-Notruf **116 006**



ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11** (ev.)
0800 111 02 22 (kath.)
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**



A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Notdienstbezirk: Poll, Porz, Eil, Wahn, Grengel, Ensen, Wahnheide, Zündorf, Urbach, Gremberghoven, Finkenbergl, Langel, Lind, Westhoven
Immer gültig von 9 Uhr bis 9 Uhr am Folgetag

Samstag, 3. Mai

Apotheke Rath/Heumar

Rösrather Straße 588, 51107 Köln, 0221/861050

Sonntag, 4. Mai

Adler-Apotheke

Bahnhofstraße 23, 51143 Köln, 02203/52225

Montag, 5. Mai

Avicenna Apotheke

Rösrather Straße 2-16, 51107 Köln, 0221/98944450

Dienstag, 6. Mai

Elefanten-Apotheke

Hauptstraße 309, 51143 Köln, 02203/1022480

Mittwoch, 7. Mai

Marien-Apotheke

Schmittgasse 59, 51143 Köln, 02203/82730

Donnerstag, 8. Mai

Thomas-Apotheke

Kaiserstraße 44B, 51145 Köln, 02203/24880

Freitag, 9. Mai

Alte Apotheke

Heidestraße 5, 51147 Köln, 02203/64014

Samstag, 10. Mai

Humboldt-Apotheke

Konrad-Adenauer-Straße 40, 51149 Köln, 02203/34618

Sonntag, 11. Mai

Nikolaus-Apotheke

Gilgastraße 18, 51149 Köln, 02203/590590

Angaben ohne Gewähr



pfliegerat

pfliegen. geben. leben.

pfliegerat.® – ein Service Ihrer Apotheke.
Gute Beratung, umfassende Hilfe und alles, was Ihnen die Pflege leichter macht.

LEUGERMANN
Apotheken

SICHERN SIE SICH BIS ZU 480,- €*

* § 40 Abs. 2 SGB XI: Die Aufwendungen der Pflegekassen für zum Verbrauch bestimmte Pflegehilfsmittel dürfen monatlich den Betrag von 40 Euro nicht übersteigen. Die Leistung kann auch in Form einer Kostenersatzung erbracht werden.

Von Ästhetik bis Zahnersatz
geben wir alles für Ihre
Zahngesundheit



Behandlung zum "Nulltarif"
– fragen Sie uns nach den Möglichkeiten!

Zahnarztpraxis Bakovic

Humboldtstraße 136 · 51149 Köln
Tel.: 02203 / 31298

NOTFALLSCHUBLADE

Das gehört in eine gut erreichbare **Notfall-schublade** in Ihrer Wohnung/Ihrem Haus:

1. Taschenlampe
2. Kerze/Streichhölzer
3. Batteriebetriebenes Radio (um Hinweise der Feuerwehr/Polizei empfangen zu können)
4. Powerbank zum Aufladen des Handys
5. DIESE SEITE mit allen wichtigen Notrufnummern

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

- Polizeistation Porz**
0221/229-5633

Kinderärztliche Notfallpraxis am Krankenhaus Porz am Rhein
02203/9801191

Notruffax für Gehörlose
0221/229-2290

Ärztlicher Notdienst Porz am Krankenhaus Porz am Rhein
116 117

Bundeswehr Standortarzt
02203/9083584
- Notfall bei Strom, Gas, Wasser**
0221/34645-600

Kölner Tierarztnotdienst
www.koelner-tierarztnotdienst.de

Notruf und Beratung für vergewaltigte Frauen / Frauen gegen Gewalt e.V.
0221/562035

Krankentransport Feuerwehr Köln
0221/745454

Schiedspersonen für Porz

- Ensen, Gremberghoven, Poll und Westhoven**
Schiedsamt 71
Volker Neumann
Tel.: 0160 2625477
E-Mail: Schiedsamt71@klare-sprache.de

Eil, Elsdorf, Porz und Urbach
Schiedsamt 72
Prof. Dr. h.c. Haksun Gülçiçek
Tel.: 02203/9434121 oder
- 0171/1180122
E-Mail: Schiedsamt.Porz@gmail.com

Grengel, Langel, Libur, Lind, Wahn, Wahnheide und Zündorf
Schiedsamt 73
Peter Alsbach
Tel.: 0152 37794767
E-Mail: peter.alsbach@schiedsmann.de



GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen
116 016
- Telefon-Nummer für Männer
0800 12 39 900

Schallenberg UG
Ihr Fachhandel für Bau- u. Möbelbeschläge

Ihr Spezialist für:

- Fenster Reparaturdienst
- Fenster Ersatzteile
- NEU: Individueller 3D Druck Kunststoff/Metall
- Kundendienst
- Möbelschlösser
- Möbelscharniere
- Von allen Fabrikaten

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 8:30 - 16:30 Uhr
Sa. 9:00 - 13:00 Uhr

Schallenberg UG
Bahnhof Str. 51
51143 Köln

Telefon: 0221-32 10 68
info@schallenberg.de

sanitherm
Peter Schumacher GmbH
Heizungsstörung
Rohrbruch · Kanalverstopfung

24-Stundennotdienst
(0 22 03) 9 35 24 10

Fuggerstraße 20 · 51149 Köln (Porz)
zentrale@sanitherm.de · www.sanitherm.de

Waschmaschinen · Spülmaschinen
Trockner · Herde · Kühlschränke
Ersatzteile aller Fabrikat

- **Reparatur Service vor Ort**
- **Pauschalüberprüfung 49€**
- **Neu und Gebrauchtgeräte**

Ihr freundlicher Fach-Kundendienst

Öffnungszeiten:
Mo - Fr: 10:00 - 18:00 Uhr
Sa: 10:00 - 15:00 Uhr
Tel: 02203 9089720
Tel: 0172 7545367
E-Mail: geraetewelt@hotmail.com
Hermannstr. 3 51143 Köln

Miele **BOSCH** **SIEMENS** **AEG**

UNSERE ANGEBOTE IM MAI – EXKLUSIV FÜR SIE!

Magnesium Verla® 300***



50 Stück

UAVP*: 21,10 €

14,95 €

29 % gespart!

Anwendungsgebiet(e): Nahrungsergänzungsmittel. Geschmacksrichtung Orange. Pro Tagesempfehlung (1 Beutel Granulat zum Trinken): 300 mg Magnesium (als Magnesiumcitrat); kalorienarm (11 kcal pro Beutel); zuckerfrei. Achten Sie zusätzlich auf eine abwechslungsreiche, ausgewogene Ernährung und eine gesunde Lebensweise.

octenisept®**



250 ml

UAVP*: 17,70 €

12,45 €

30 % gespart!

Anwendungsgebiet(e): Zur wiederholten, zeitlich begrenzten antiseptischen Behandlung von Schleimhaut und angrenzender Haut vor diagnostischen und operativen Maßnahmen - im Ano-Genitalbereich von Vagina, Vulva, Glans penis, auch vor Katheterisierung der Harnblase - in der Mundhöhle. Zur zeitlich begrenzten unterstützenden Therapie bei Pilz-erkrankungen der Haut zwischen den Zehen sowie zur unterstützenden antiseptischen Wundbehandlung. Um Gewebeschädigungen zu vermeiden, darf das Präparat nicht mittels Spritze in die Tiefe des Gewebes eingebracht werden. Das Präparat ist nur zur oberflächlichen Anwendung bestimmt (Auftragen mittels Tupfer oder Aufsprühen). Wirkstoffe: Octenidindihydrochlorid, Phenoxyethanol (Ph. Eur.) Grundpreis: 49,80 €/l.

Chlorhexamed FORTE alkoholfrei 0,2% **

Lösung zur Anwendung in der Mundhöhle



300 ml

UAVP*: 17,56 €

12,45 €

29 % gespart!

Anwendungsgebiet(e): Antiseptische Lösung. Zur vorübergehenden Keimzahlverminderung im Mundraum; zur Unterstützung der Heilungsphase nach parodontalchirurgischen Eingriffen durch Hemmung der Plaque-Bildung; zur vorübergehenden unterstützenden Behandlung bei bakteriell bedingten Zahnfleischentzündungen (Gingivitis); bei eingeschränkter Mundhygienefähigkeit. Warnhinweis: Enthält Pfefferminzaroma und Macroglyglycerolhydroxyesterat (Ph. Eur.). Das Pfefferminzaroma enthält Benzylalkohol, Citral, Citronellol, Eugenol, Geraniol, Limonene und Linalol. Wirkstoff(e): Chlorhexidinbis(D-gluconat). Grundpreis: 41,50 €/l.

Buscopan® plus Filmtabletten**



20 Stück

UAVP*: 13,99 €

9,95 €

29 % gespart!

Anwendungsgebiet(e): Für Erwachsene und Jugendliche bei krampfartigen Schmerzen bei Erkrankungen des Magens und des Darms, krampfartigen Schmerzen und Funktionsstörungen im Bereich der Gallenwege, der ableitenden Harnwege sowie der weiblichen Geschlechtsorgane (z. B. schmerzhafte Regelblutungen). Warnhinweis: Ohne ärztlichen Rat nicht länger anwenden als in der Packungsbeilage vorgegeben! Apothekenpflichtig. Wirkstoff(e): Butylscopolaminumbromid, Paracetamol.

Laxoberal® Abführ-Tropfen**



30 ml

UAVP*: 19,99 €

13,95 €

30 % gespart!

Anwendungsgebiet(e): Zur Anwendung bei Verstopfung sowie bei Erkrankungen, die eine erleichterte Stuhlentleerung erfordern. Warnhinweis: Wie andere Abführmittel sollte Laxoberal® ohne ärztliche Abklärung der Verstopfungsursache nicht täglich oder über einen längeren Zeitraum eingenommen werden. Enthält Sorbitol und Natriumbenzoat. Laxoberal® trägt nicht zur Gewichtsreduktion bei. Wirkstoff(e): Natriumpicosulfat. Grundpreis: 465,00 €/l.

Artelac® Complete MDO®**



10 ml

UAVP*: 17,95 €

13,45 €

25 % gespart!

Anwendungsgebiet(e): Medizinprodukt. Augenbefeuchtungsmittel bei trockenen, brennenden und tränenden Augen. Grundpreis: 1345,00 €/l.

Preise gültig vom 01.05. bis 31.05.2025. Für Druckfehler wird keine Haftung übernommen. Abgabe nur solange der Vorrat reicht und in haushaltsüblichen Mengen. Die Produkte können ggf. ein anderes Produktbild aufweisen. *UAVP: Preis zur unverbindlichen Herstellermeldung des Apothekenverkaufspreises an die Informationsstelle für Arzneimittelspezialitäten (IFA GmbH).

***Nahrungsergänzungsmittel sollten nicht als Ersatz für eine abwechslungsreiche und ausgewogene Ernährung verwendet werden.

**Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke.

Wir verlosen in diesem Monat Einkaufsgutscheine!



Gewinnen Sie Einkaufsgutscheine im Wert von 2x 20,00 € | 4x 10,00 € | 4x 5,00 €

Füllen Sie einfach den Teilnahmecoupon aus und geben ihn entweder in der Apotheke 1plus, in der Zollturm-Apotheke, in der Alte Apotheke oder in der Kosmetik 1plus ab.

Teilnahme-Coupon für die Mai-Auslosung!

Erklärung: Mit Abgabe akzeptiere ich die nachstehenden Teilnahmebedingungen. Meine Daten werden ausschließlich zur Durchführung des Gewinnspiels verarbeitet. Weitere Hinweise zum Datenschutz finde ich unter leugermann.com.

Name, Vorname: _____

Anschrift: _____

E-Mail: _____

Telefon: _____

Teilnahmebedingungen: Am Gewinnspiel dürfen alle natürlichen Personen ab dem 18. Lebensjahr teilnehmen, sofern sie nicht Beschäftigte der Apotheken 1plus, der Zollturm-Apotheke, der Alte Apotheke sowie der Kosmetik 1plus sind. Jeder Teilnehmer darf nur einmal am Gewinnspiel teilnehmen; mehrfache Teilnahme führt zum Ausschluss. Aus allen Teilnehmenden werden die Gewinner per Los ermittelt. Die Gewinner werden per E-Mail informiert. Mit dieser Form der Benachrichtigung ist der Teilnehmer ausdrücklich einverstanden. Die Teilnahme im Namen Dritter, über Massenmeldungen bzw. über Subanbieter ist ausgeschlossen. Das Gewinnspiel unterliegt dem Recht der Bundesrepublik Deutschland. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Teilnahmeschluss ist der 31.05.2025.

-15 %
Freundschafts-Rabatt*
auf einen Artikel Ihrer Wahl

*ausgenommen alle verschreibungspflichtigen Artikel, Zuzahlungen, Angebotsartikel, Gutscheine, Rezepturen und Bücher.

Nur gültig im Mai 2025 gegen Vorlage dieses Gutscheins in den folgenden Apotheken: Apotheke 1plus, Zollturm Apotheke, Alte Apotheke



Schmittgasse 37 · 51143 Köln
Telefon: 0 22 03 / 84 88 0
www.zollturm-apotheke.de



Frankfurter Straße 589 · 51145 Köln
Telefon: 0 22 03 / 93 54 30
www.apotheke1plus-koeln-porz.de



Heidestr. 5 · 51147 Köln
Telefon: 0 22 03 / 640 14
www.alte-apotheke-koeln.de